

財務委員會審核二〇〇六至〇七年度開支預算管制人員的答覆

管制人員：衛生署署長
總目 37 - 衛生署

答覆編號	問題編號	委員姓名	綱領
HWFB031	0005	李國英議員	法定職責
HWFB032	0006	李國英議員	法定職責
HWFB033	0007	李國英議員	預防疾病
HWFB034	0008	李國英議員	法定職責
HWFB035	0012	馮檢基議員	促進健康
HWFB036	0013	馮檢基議員	預防疾病
HWFB037	0026	馮檢基議員	預防疾病
HWFB038	0037	張超雄議員	預防疾病
SB143	0115	陳婉嫻議員	治療吸毒者
HWFB067	0352	陳婉嫻議員	醫療護理
HWFB068	0353	陳婉嫻議員	預防疾病
HWFB069	0354	陳婉嫻議員	促進健康
HWFB635	0493	李卓人議員	促進健康
CSB056	0494	李卓人議員	公務員醫療及牙科服務
HWFB636	0523	鄭家富議員	法定職責
HWFB637	0542	梁國雄議員	法定職責
HWFB638	0588	鄭志堅議員	促進健康
HWFB639	0611	譚香文議員	預防疾病 醫療護理
HWFB320	0690	余若薇議員	醫療護理
HWFB321	0691	余若薇議員	-
HWFB322	0692	余若薇議員	-
HWFB368	1063	馮檢基議員	預防疾病
SB144	1066	馮檢基議員	治療吸毒者
HWFB369	1067	馮檢基議員	促進健康
HWFB370	1068	馮檢基議員	預防疾病
HWFB371	1069	馮檢基議員	預防疾病
HWFB372	1070	馮檢基議員	預防疾病
HWFB373	1071	馮檢基議員	預防疾病
HWFB628	1125	馮檢基議員	預防疾病

答覆編號	問題編號	委員姓名	綱領
HWFB088	1204	李國英議員	預防疾病
HWFB104	1211	陳智思議員	醫療護理
HWFB105	1212	陳婉嫻議員	促進健康
HWFB106	1237	陳婉嫻議員	預防疾病
HWFB107	1238	陳婉嫻議員	-
HWFB108	1272	梁耀忠議員	康復服務
HWFB109	1276	梁耀忠議員	促進健康
HWFB110	1295	梁耀忠議員	醫療護理
HWFB640	1302	李國麟議員	預防疾病
HWFB641	1303	譚香文議員	預防疾病
HWFB643	1305	李國麟議員	促進健康
HWFB644	1306	李國麟議員	任職醫院管理局公務員的人事管理
HWFB645	1309	李國麟議員	預防疾病
HWFB646	1330	張宇人議員	法定職責
HWFB647	1340	王國興議員	預防疾病
HWFB648	1341	王國興議員	預防疾病
SB145	1352	梁耀忠議員	治療吸毒者
SB146	1353	梁耀忠議員	治療吸毒者
HWFB289	1365	郭家麒議員	醫療護理
HWFB290	1366	郭家麒議員	預防疾病
HWFB291	1396	張文光議員	促進健康
HWFB386	1510	馮檢基議員	預防疾病
HWFB387	1514	馮檢基議員	預防疾病
HWFB388	1516	馮檢基議員	預防疾病
HWFB389	1600	張宇人議員	促進健康
HWFB390	1638	郭家麒議員	法定職責
HWFB391	1639	郭家麒議員	預防疾病
HWFB392	1640	郭家麒議員	預防疾病
HWFB393	1641	郭家麒議員	-
HWFB394	1642	郭家麒議員	-
HWFB395	1643	郭家麒議員	促進健康
HWFB396	1644	郭家麒議員	促進健康
HWFB397	1645	郭家麒議員	促進健康

答覆編號	問題編號	委員姓名	綱領
HWFB398	1646	郭家麒議員	法定職責
HWFB399	1659	鄭志堅議員	任職醫院管理局公務員的人事管理
CSB057	1660	鄭志堅議員	公務員醫療及牙科服務
HWFB400	1661	鄭志堅議員	預防疾病
HWFB480	1699	李國麟議員	預防疾病
HWFB481	1700	李國麟議員	預防疾病
HWFB482	1702	李國麟議員	促進健康
HWFB483	1704	李國麟議員	康復服務
HWFB484	1715	李國麟議員	預防疾病
HWFB485	1716	李國麟議員	預防疾病
HWFB486	1717	李國麟議員	預防疾病
HWFB487	1718	李國麟議員	促進健康
HWFB488	1772	梁耀忠議員	-
HWFB489	1773	梁耀忠議員	預防疾病
HWFB490	1774	梁耀忠議員	預防疾病
HWFB491	1775	梁耀忠議員	預防疾病
HWFB492	1776	梁耀忠議員	預防疾病
HWFB493	1777	梁耀忠議員	法定職責
HWFB494	1778	梁耀忠議員	法定職責
HWFB495	1803	李鳳英議員	醫療護理
CSB058	1804	李鳳英議員	公務員醫療及牙科服務
HWFB496	1811	李國英議員	預防疾病
HWFB497	1823	單仲偕議員	任職醫院管理局公務員的人事管理
HWFB498	1824	單仲偕議員	任職醫院管理局公務員的人事管理
HWFB499	1825	單仲偕議員	任職醫院管理局公務員的人事管理
HWFB500	1877	鄭志堅議員	法定職責
HWFB501	1879	張超雄議員	預防疾病
S-HWFB02	S88	單仲偕議員	醫療護理

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

- (a) 政府有沒有計劃在 06-07 年度巡查醫務診所，檢查診所內的藥物使用狀況？
- (b) 請分別列出，過去三年衛生署抽檢化驗的西藥製品、中成藥及健康食品的數目？當中有多少違規個案？涉及的開支及人手編制如何？

提問人： 李國英議員

答覆：

- (a) 衛生署一直對根據《診療所條例》註冊的診療所進行監察，以確保其遵守有關的法定要求，包括藥物記錄及儲存的規定。署方亦會因應所接獲的轉介及投訴，巡察醫生醫務所使用藥物(特別是關於危險藥物)的情況。

在 2006-07 年度，衛生署會透過抽查，進一步加強規管私家醫務所使用藥物的工作。

- (b) 衛生署在過去 3 年抽驗西藥、中成藥及健康食品的分項數字如下：

年份	西藥		中成藥／健康食品	
	抽驗樣本數目	未達質量標準的數目	抽驗樣本數目	未達質量標準的數目
2003	2 125	69	2 528	59
2004	2 076	93	2 834	47
2005	2 104	53	2 221	54

在上述 3 年，衛生署轄下有 4 名高級藥劑師及 24 名藥劑師負責處理巡察和發牌予西藥製造商、進口商、批發商和零售商的工作；調查與藥物有關的投訴；檢控違例者；以及抽驗西藥、中成藥和健康食品。在 2003-04、2004-05 及 2005-06 等年度，這些工作所涉及的員工開支分別為 1,820 萬元、1,810 萬元及 1,740 萬元。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

政府將增撥款項加強港口衛生措施為國際衛生條例修訂本的生效做好準備。為此，有關款項為多少？款項將具體用於哪些加強港口衛生措施？

提問人： 李國英議員

答覆：

在2006-07年度，政府將會增撥1,320萬元以加強港口衛生措施，為《國際衛生條例》修訂本的生效做好準備，包括增聘47名人員。

將會被加強的港口衛生措施包括下列各項：

- (a) 在出入境管制站設立衛生站，以執行健康篩檢措施及進行公眾教育計劃；
- (b) 在日後落成的出入境管制站安裝紅外線熱像儀器，以便實施體溫檢測措施；及于出入境管制站儲備個人防護裝備；
- (c) 在現有及日後落成的出入境管制站設置隔離設施，以暫時安置有需要轉送醫院治理的患病旅客；
- (d) 設立制度，以監察和檢查出入境管制站和運輸車輛的衛生情況，務求減低傳染病的擴散風險；以及
- (e) 為出入境管制站及運輸營辦者制定預防和控制公共衛生緊急事故的指引，並且提供相關訓練。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請當局分別列出 04-05 年度及 05-06 年度長者健康中心及長者健康外展隊伍的開支？及告知本會現時有多少長者正在輪候登記入長者健康中心？政府有沒有進一步計劃擴展長者健康中心及長者健康外展隊伍？

提問人： 李國英議員

答覆：

2004-05 及 2005-06 等年度，長者健康服務的開支臚列如下：

	2004-2005 (實際) 百萬元	2005-2006 (修訂預算) 百萬元
長者健康中心提供的診所服務	87.0	84.1
公共健康行政工作及長者健康外展 隊伍所提供的外展健康服務	<u>52.8</u>	<u>60.2</u>
總計	<u>139.8</u>	<u>144.3</u>

在 2005 年，長者健康中心有 37 400 名會員，並提供了 195 000 人次的健康評估及診症服務。截至 2005 年年底，所接獲的登記申請約有 28 000 宗。雖然現時未有計劃擴展長者健康中心及長者健康外展隊伍，但長者健康服務會與相關各方，包括私家醫生及非政府機構等，加強合作，提升給本港長者的基層健康服務。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

在此綱領下，政府增設 4 個職位，待賦予控煙辦公室職員執法權力的條例草案通過後，執行法例。為此，該 4 個職位的編制及開支如何？該新增職位具體職責如何？

提問人： 李國英議員

答覆：

自 2005 年起，衛生署在一名警司的協助下，為成立執法隊伍進行策劃。執法隊伍將會有 34 名控煙督察，待《2005 年吸煙(公眾衛生)(修訂)條例草案》通過成為法例後，履行執法職務。在 2006-07 年度，當局增撥 110 萬元以設立 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有關需要特別留意事項一欄(預算卷一甲部 155 頁 18 段)提到衛生署會“加強預防吸煙的宣傳和教育計劃”，署方可否具體說明上述工作的詳情；當中涉及的開支和人手安排；而因應《2005 年吸煙(公眾衛生)(修訂)條例草案》預計於本立法年度通過，當局會否考慮增撥資源以加強這方面的工作？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

衛生署採用綜合方式在本港推廣無煙文化，包括推行反吸煙活動以教育市民認識吸煙及二手煙的禍害，以及提供 24 小時戒煙熱線服務。在 2006-07 年度，衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解和遵行新法例的規定。

在 2006-07 年度，政府會向控煙辦公室和香港吸煙與健康委員會撥款 2,910 萬元，以推行宣傳及教育計劃。有關撥款額較 2005-06 年度的增加了 250 萬元。控煙辦公室的人手數目，將由目前的 36 人增至 66 人。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

由於禽流感威脅越趨逼近，請當局告知本會衛生署有何具體應變工作；當中涉及的開支和人手安排為何；另外，署方於 05-06 年度在這方面所獲增撥資源為若干？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

為應付人類感染禽流感的爆發做好防疫準備，是衛生署防控傳染病工作中不可或缺的一環。這方面的工作，主要由衛生防護中心和港口衛生處負責。在 2006-07 年度，衛生防護中心及港口衛生服務獲得合共 9.56 億元撥款，以履行包括防控傳染病在內的整體職責，而人手數目則約為 1 900 人。

為加強本港的防疫準備以應付由禽流感等流感類疾病所引發的流感大流行，衛生防護中心已就對公共衛生有重大影響的大規模傳染病爆發(包括流感大流行等)制定應變計劃，並會定期予以更新。在這些計劃下，衛生防護中心不斷強化在醫院內的疾病監測系統；儲備抗病毒藥物、個人防護裝備和化驗室診斷試劑；提升公營機構化驗室的能力；設立相關機制以便在發生公共衛生緊急事故期間，動員志願人士提供協助，從而提升應變能力；為相關政府部門及公私營界別的專業醫護人員舉辦感染控制培訓及制定相關指引；為社會上的不同界別舉辦有關防備流感大流行的簡報會／座談會及教育／宣傳計劃；加強與區內和國際伙伴之間的溝通和合作；以及支援有關防控傳染病的應用研究。此外，衛生防護中心正並且將持續地舉行跨部門演習／練習，為大規模的傳染病爆發做好緊急應變準備。在港口衛生方面，衛生署已加強在各個出入境管制站為抵港旅客測量體溫的措施。

在 2005-06 年度，為防禦禽流感所新增的主要開支項目，包括一筆約為 9,000 萬元的額外撥款，用以增加應付流感大流行的抗病毒藥物儲備量，以及加強為抵港旅客測量體溫的措施，及其他港口衛生措施。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此總目下財政撥款及人手編制分析提及“試行兒童身心全面發展服務所需的
的全年撥款”，當局可否告知：

- (a) 工作進度及詳情、服務地區、涉及的開支和人手為何？
- (b) 服務目標和具體指標為何？及
- (c) 對貧窮家庭的援助及成效為何？

提問人：馮檢基議員

答覆：

- (a) 試行兒童身心全面發展服務的目的，是要及早找出 0 至 5 歲兒童及其家庭的各種需要。該項服務自 2005 年 7 月開始在深水埗推出，並於 2006 年 1 月推擴到天水圍、屯門及將軍澳。自 2005-06 年度開始，當局每年撥出一筆為數 1,000 萬元的經常款項，以供上述 4 個社區內的 5 間母嬰健康院試行該項服務。當局已就該項試驗服務在衛生署及醫院管理局增聘包括醫生、護士及研究助理等的人手。自 2006-07 年度開始，當局每年撥出一筆為數 2,000 萬元的額外款項，以改善該項試驗服務，並待 2006 年第三季檢討過該項試驗服務後，再分階段將服務擴展至其他社區。
- (b) 該項服務旨在：
 - 及早識別和全面治理有特別護理需要的孕婦；
 - 及早識別和治理患有產後抑鬱的母親；

- 及早識別需要社會服務的兒童和家庭；
- 及早識別和轉介有生理、發展和行爲問題的學前兒童。

該項試驗服務的服務表現指標包括評估工具及程序的製備、轉介和回應系統的設立、員工培訓課程的成果、轉介個案的性質和數目，以及員工和服務使用者的觀感和滿意程度。

- (c) 該項服務並非一項純粹扶貧的措施。它有助於識別有需要的兒童和家庭(包括貧困家庭)，並及早為他們提供協助。對經識別為需要進一步支援的兒童和家庭，當局會透過母嬰健康院及綜合家庭服務中心等服務單位為他們提供適當的服務，例如支援輔導及／或小組／計劃等，以協助他們解決心理社交問題。如有需要，當局亦會提供其他適切服務，包括幼兒護理、經濟、就業或住宿方面等的協助。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

當局在指標中提及到長者健康中心接受健康評估及就診人次在 2006 年預算為 195,000，而參加由長者健康中心及長者健康外展隊伍舉辦的健康教育活動人次則預算為 450,000。就此，請當局：

- 分別就上述兩項服務說明每人次的成本開支；及
- 說明每所長者健康中心的營運成本為多少。

提問人： 張超雄議員

答覆：

2005-06 年度，長者健康中心的健康評估及就診服務每人次的成本分別為 410 元和 360 元。而長者健康中心及長者健康外展隊伍舉辦的健康教育活動每人次的成本則非隨時備有。

在 2005-06 年度，每所長者健康中心的平均營運成本為 470 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (6) 治療吸毒者

管制人員： 衛生署署長

局長： 保安局局長

問題：

當局在 2006-07 年度開始資助一所為成年婦女而設的治療及康復中心，請告知本會：

- (a) 預計所涉及的開支及資助計劃的詳情為何？
- (b) 該中心的地點及服務範圍為何？及
- (c) 當局有否訂立指標，以檢討資助計劃的成效？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

- (a) 香港戒毒會自 1997 年起營辦一所為成年婦女而設的治療及康復中心。該中心現時從香港賽馬會慈善信託基金所獲得的資助將於 2006-07 年度終止。政府將於 2006-07 年度向香港戒毒會增撥 330 萬元資助，以支付該中心的營運成本。
- (b) 該中心位於沙田新翠邨，設有 24 張牀位。全港只有這間中心，為 25 歲或以上的吸毒者提供服務，並讓 5 歲以下的子女陪同在該中心內接受康復服務的母親一起入住。

該中心為已在其他中心完成戒毒療程的成年女吸毒者，舉辦 3 至 6 個月的自願住院治療及康復計劃，亦為服用低劑量美沙酮及決心完成戒毒療程的婦女提供短期住院康復服務。舍員完成康復計劃後，將獲提供 1 年期的善後輔導服務。

- (c) 就該中心 2006 年服務表現所擬訂的指標是佔用牀位日數達 8 000 及入院人數達 90，而住院治療及康復療程的目標完成比率則為 60%。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 9.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB067

問題編號

0352

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關皮膚科新症獲得診治的目標未能達到指標，是由於多名經驗豐富的醫生於年內離職，就此，請告知當局是否已聘回足夠數量的醫生，以應付 2006-07 年度的指標？預計所涉及的開支為多少？詳情為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

在 2005 年，社會衛生科有 3 名皮膚科專科醫生離職。流失率為 9.6%。

衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式，增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB068

問題編號

0353

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關財政撥款，撥予受資助機構的款額，由 2005/06 年度的 31.4(百萬元)增至 2006/07 年度的 32.9(百萬元)，增加了 4.8%。就此，請當局告知，增加撥款會否使受資助機構數目有所增加？詳情為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

在此綱領下只有一間受資助機構，就是香港家庭計劃指導會。4.8%的撥款增加主要是由於在 2006-07 年度，需要撥付 943,000 元作為該會轄下元朗診所大樓修葺工程的非經常資助金。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB069

問題編號

0354

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關財政撥款，撥予受資助機構的款額，由 2005/06 年度修訂預算的 2,500 萬元減至 2006/07 年度預算的 2,340 萬元，減少了 6.4%。就此，請當局告知，原因為何？減少撥款會否影響受資助機構的數目？詳情為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

在此綱領下，2006-07 年度的受資助機構數目仍為三間，分別是香港吸煙與健康委員會、香港聖約翰救護機構及香港紅十字會。

2006-07 年度的撥款有所減少，主要由於一般非經常開支分目下，有關香港吸煙與健康委員會的計劃，已在 2005-06 年度完成。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

衛生署控煙辦公室有否按非公務員合約條款聘用員工？如有的話，詳情為何？

提問人： 李卓人議員

答覆：

在 2006-07 年度，控煙辦公室的編制將為 66 人，當中 10 人為公務員，餘下 56 人為非公務員合約僱員，包括 34 名新設的控煙督察及 22 名擔任行政及後勤工作的人員。

新設控煙督察的職級架構如下：

<u>職級</u>	<u>人數</u>	<u>月薪</u>	<u>約滿酬金</u>
高級控煙督察	2	26,000 元)	總薪酬的 15%
控煙督察	8	17,000 元)	
助理控煙督察	24	11,000 元)	

鑑於現時的人力市場中，缺乏兼具控煙和執法經驗的人才，衛生署會為新入職的人員提供在職培訓，包括溝通技巧和執法，好使他們日後能夠勝任有關的職責。新入職的高級控煙督察、控煙督察和助理控煙督察的月薪分別是 21,000 元、14,000 元和 9,000 元。有關人員在接受適當培訓，並在實質工作中累積經驗後，須經內部考核，表現良好者可望在 1 年內獲得實聘。實聘合約為期 3 年，薪酬及約滿酬金如上。

由於衛生署控煙辦公室對《2005 年吸煙(公眾衛生)(修訂)條例草案》所衍生的工作仍在籌備和策劃當中，故新設的控煙督察和擔任行政和後勤工作的人員，會以非公務員合約僱員的條款聘任。待修訂條例實施後，署方將會檢討控煙辦公室人員的職級及編制。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 000 運作開支

綱領： (7) 公務員醫療及牙科服務

管制人員： 衛生署署長

局長： 公務員事務局局長

問題：

支付及發還醫療費用和醫院收費方面的需求日益增加的原因為何？在過去 3 年，支付或發還(a)公務員、(b)退休公務員及(c)其合資格家屬的醫療費用和醫院收費分別為何？

提問人： 李卓人議員

答覆：

支付及發還醫療費用和醫院收費的開支，主要視乎需求而定。因應近年的開支趨勢，我們預計 2006-07 年度支付及發還醫療費用和醫院收費的預算開支會較 2005-06 年度的修訂預算增加 2,800 萬元。

我們沒有公務員、退休公務員及其合資格家屬提出的申請及所涉開支的分項數字。過去 3 年支付及發還合資格人士所需支付的醫療費用和醫院收費的總開支，現臚列如下：

<u>年度</u>	百萬元
2003-04	31.1
2004-05	44.5
2005-06(修訂預算)	65.0

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

8.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB636

問題編號

0523

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有否預留款項，增加控煙辦人手，以加強執行吸煙(公眾衛生)條例的工作，如果有，請列出預留的款項金額、人手數目及新增人手的職級。

提問人： 鄭家富議員

答覆：

在 2006-07 年度，衛生署將會獲得 3,570 萬元作控煙活動。在這筆撥款中，控煙辦公室會獲 1,790 萬元以推行健康促進工作，及 660 萬元以支付執法人員的薪金。餘下的 1,120 萬元則會撥予香港吸煙與健康委員會作推行健康促進工作之用。

衛生署控煙辦公室的人手數目將由目前的 36 人增至 66 人。署方將會聘請 34 名控煙督察來取代現時的 14 名控煙主任。另外，亦會開設 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

衛生署於 06/07 年度特別留意的事項中，待賦予控煙辦公室職員執法權力的條例通後成為法例後，依據吸煙(公眾衛生)條例的規定履行執法職務，請問有關控煙辦公室預算職員數目及開支分別為何？

提問人： 梁國雄議員

答覆：

在 2006-07 年度，衛生署將會獲得 3,570 萬元作控煙活動。在這筆撥款中，控煙辦公室會獲 1,790 萬元以推行健康促進工作，及 660 萬元以支付執法人員的薪金。餘下的 1,120 萬元則會撥予香港吸煙與健康委員會作推行健康促進工作之用。

衛生署控煙辦公室的人手數目將由目前的 36 人增至 66 人。署方將會聘請 34 名控煙督察來取代現時的 14 名控煙主任。另外，亦會開設 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關加強預防吸煙的宣傳和教育計劃，請告知本委員會：

- (a) 預計所涉及的開支為多少？
- (b) 該等宣傳和教育計劃的詳情為何？
- (c) 當局有否訂立指標，以檢討有關的宣傳和教育計劃的成效？

提問人： 鄭志堅議員

答覆：

- (a) 在 2006-07 年度，衛生署將獲撥款 2,910 萬元，以推行控煙的宣傳及教育計劃。有關撥款額較 2005-06 年度的增加了 250 萬元。當中，1,790 萬元將會撥予衛生署的控煙辦公室，而餘下的 1,120 萬元則會撥予香港吸煙與健康委員會。
- (b) 衛生署採用綜合方式在本港推廣無煙文化，包括推行反吸煙活動以教育市民認識吸煙及二手煙的禍害，以及提供 24 小時戒煙熱線服務。在 2006-07 年度，衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對就飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解和遵行新法例的規定。

- (c) 香港吸煙與健康委員會對參加有關控煙活動的人士在知識、態度和行為方面，作出活動前和活動後的評估。此外，該委員會亦會進行控煙方面的民意調查，及青少年吸煙普遍率的調查，以作反映市民對反吸煙措施的支持程度，並評估我們用于教育吸煙及二手煙禍害策略的成效。

衛生署亦會繼續監察市民對《吸煙(公眾衛生)條例》的遵行情況及本港的吸煙普遍率。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB639

問題編號

0611

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病；(4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

在市民的醫療需要下斷上升和禽流感的風險仍然存在的情況下，當局卻削減疾病預防和醫療護理方面的人手。就此，請提供削減人手的具體資料，而削減這些職位會否對有關的服務造成影響？

提問人： 譚香文議員

答覆：

在 2006-07 年度，衛生署會在綱領(2)及綱領(4)項下刪減 24 個因自然流失而懸空的職位。有關擬刪減職位的詳情，載於附件。我們會透過重整運作、重行調配人手及外判服務來維持相關服務的水平。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

2006-07 年度在綱領(2)及綱領(4)項下擬刪減的職位

<u>職級</u>	<u>數目</u>
<u>綱領(2)</u>	
注射員	1
二級工人	13
產業看管員	3
總計	<hr/> 17 <hr/>
 <u>綱領(4)</u>	
總配藥員	1
文書助理	1
二級工人	4
產業看管員	1
總計	<hr/> 7 <hr/>

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

在此綱領第 21 項表示，由於多名經驗豐富的醫生於年內離職，令有關皮膚科新症獲得診治的目標未能達到。請當局告知現時有關皮膚科醫生的編制情況，並有何措施或財政安排避免再出現此問題。

提問人： 余若薇議員

答覆：

截至 2005 年底，社會衛生科共有 31 名醫生。在 2005 年，有 3 名皮膚科專科醫生離職。流失率為 9.6%。

衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式，增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 11.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB321

問題編號

0691

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 603 機器、車輛及設備
974 資助機構－保養、修葺
及小規模改善工程(整體撥款)

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請當局列出分目 603「機器、車輛及設備」及分目 974「資助機構－保養、修葺及小規模改善工程(整體撥款)」的預算開支詳情。

提問人：余若薇議員

答覆：

分目 603“機器、車輛及設備”項下的 640 萬元撥款包括以下項目：

	百萬元
更換藍田分科診所 2 組氣冷式製冷機及相關配件	0.8
購置 1 套自動血液分析系統	3.1
為大埔胸肺科診所 X 光部置換 1 部配備有電腦放射攝影系統、圖像存檔與通訊系統及放射學資訊系統的平面檢查 X 光機	2.5
總計	<u>6.4</u>

分目 974“資助機構－保養、修葺及小規模改善工程(整體撥款)”項下的 90 萬元撥款是用以資助香港家庭計劃指導會轄下元朗診所大樓進行修葺工程。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 700 一般非經常開支

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請當局解釋分目 700「一般非經常開支」中項目 481「應付流感大流行的抗病毒藥物儲備量」的開支詳情，並告知現時的儲備量及可應付的病人數目。

提問人：余若薇議員

答覆：

當局已批准一筆為數 2.54 億元的承擔額，以支付為應付流感大流行而增加的抗病毒藥物儲備量的開支。由於抗病毒藥物提前交付，2005-06 年度的實際開支將約為 7,100 萬元，而非修訂預算的 2,900 萬元。

截至 2006 年 3 月 2 日，衛生署及醫院管理局合共儲備了大約 1,000 萬劑抗病毒藥物。這約相等於 100 萬個療程所需的劑量。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

衛生署作為推動基層醫療的主要政府部門，而當局在上年推出《創設健康未來－探討日後醫療服務模式》的討論文件中，亦強調基層預防工作的重要性，就此，衛生署在過去三年有什麼具體工作配合上述方向和投放在基層醫療服務的開支為多少呢？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

在此綱領下，衛生署一直透過多個提供疾病預防服務的單位，向市民提供綜合基層健康服務。在 2003-04、2004-05 及 2005-06 等年度，這方面的開支分別約為 12.56 億元、12.22 億元及 12.04 億元。有關服務包括下列各項：

- 家庭健康服務－為初生至 5 歲兒童提供幼兒健康及發展綜合計劃、為產前及產後的婦女提供健康服務、並為婦女提供家庭計劃服務，務使市民的母嬰健康得到更佳的保障。
- 婦女健康服務－提供健康促進和疾病預防綜合計劃，包括為 64 歲或以下的婦女進行身體檢查及適當的普查測試，務求透過照顧婦女在人生不同階段的健康需要，促進婦女健康。
- 學童牙科保健服務－為小學生提供周年牙齒檢查、預防性和基本牙科護理及口腔健康教育，務求透過及早教育市民培養良好的護齒習慣，從而減少市民的牙患問題。

- 學生健康服務－為中小學生提供每年一次的健康評估，包括體格檢查、健康普查、個別輔導和健康教育。
- 長者健康服務－旨在加強長者的基層健康護理、提升他們的自理能力、促進健康生活及加強對護老者的支援，從而減少長者的疾病及殘疾。署方透過長者健康中心，為 65 歲或以上的長者提供綜合基層健康服務，而長者健康外展隊伍則與其他長者服務機構合作，在社區中提供外展健康促進活動。
- 子宮頸普查計劃－在 2004 年推出，與公私營機構和化驗所合作，在母嬰健康院提供子宮頸普查服務。

簽署： _____
姓名： _____ 林秉恩醫生
職銜： _____ 衛生署署長
日期： _____ 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (6) 治療吸毒者

管制人員： 衛生署署長

局長： 保安局局長

問題：

受資助機構所獲得財政撥款，預算在 2006-07 年度增加 5.7% 至 86,700,000 元，就此，請告知本會：(a) 受資助機構的名稱、其所得撥款及增幅；(b) 當局有否評估轄下美沙酮診所和各個受資助志願機構在協助戒毒方面的成效？若有，請列出指標說明，如戒毒的成功率等；若否，原因何在？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

各間受資助機構在 2005-06 年度及 2006-07 年度所獲資助如下：

<u>受資助機構</u>	2005-06 (<u>修訂預算</u>) 百萬元	2006-07 (<u>預算</u>) 百萬元	<u>差額</u> 百萬元
香港戒毒會	72.2	76.7	+4.5
香港明愛	4.6	4.7	+0.1
香港基督教服務處	5.2	5.3	+0.1

撥款有所增加，主要由於資助一所為成年婦女而設的治療及康復中心所致。

署方一直密切監察美沙酮診所及受資助機構所辦住院治療及康復計劃的服務表現和成效。衡量服務表現的準則主要有：

目標

	<u>目標</u>
美沙酮診所登記病人的平均就診率	70%
住院戒毒病人完成療程比率	
— 脫毒療程	70%
— 康復療程	60%

指標

	<u>2006(預算)</u>
美沙酮診所登記病人人數	9 150
美沙酮診所平均每日就診人次	6 800
入院治療病人人數	2 100
住院病人及康復中心病人佔用病牀日數	113 000

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有關需要特別留意事項一欄(預算卷一甲部 155 頁 18 段)提到署方會“改善兒童肥胖問題”，署方可否具體說明上述工作的詳情；當中涉及的開支和人手安排？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

衛生署向市民推廣健康飲食是持續推行促進健康生活方式的活動之一。為加強對付兒童肥胖問題，衛生署將於 2006 年推出一項以超過 44 萬名小學生為對象的校本運動。這項運動需要學校、衛生及營養專業人員、膳食供應商及相關政府部門等跨界別多專業的支持。有關健康學生飯盒的指引將會被檢討、更新並分發給學校，又會為老師及家長編製教材，再輔以培訓及宣傳活動。在 2006-07 年度就這項運動所增撥的款項為 300 萬元。衛生署將會透過內部調配及增聘人手，組成一支包括醫生、護士、營養師、健康推廣主任、研究及市場推廣人員在內的多專業隊伍，以推展有關運動。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有關需要特別留意事項一欄(預算卷一甲部 154 頁 12 段)提到衛生署會“繼續加強應付流感大流行及其他公共衛生緊急事故的準備工作”，當局可否具體說明上述工作的詳情；涉及的開支和人手安排為何？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

加強有關對應付爆發人類感染禽流感的準備，是衛生署防控傳染病工作中不可或缺的一環，這方面的工作主要由衛生防護中心和港口衛生處負責。舉例來說，衛生防護中心不斷強化在醫院內的疾病監測系統；儲備抗病毒藥物、個人防護裝備和化驗室診斷試劑；提升公營機構化驗室的能力；設立相關機制以便在發生公共衛生緊急事故期間，動員志願人士提供協助，從而提升應變能力；為相關政府部門及公私營界別的專業醫護人員舉辦感染控制培訓及制定相關指引；為社會上的不同界別舉辦有關防備流感大流行的簡報會／座談會及教育／宣傳計劃；加強與區內和國際伙伴之間的溝通和合作；以及支援有關防控傳染病的應用研究。此外，衛生防護中心正並且將持續地舉行跨部門演習／練習，為大規模的傳染病爆發做好緊急應變準備。在港口衛生方面，衛生署已加強在出入境管制站為抵港旅客測量體溫的措施。在 2006-07 年度，衛生防護中心及港口衛生服務獲得合共 9.56 億元撥款，以履行包括防控傳染病在內的整體職責，而人手數目則約為 1 900 人。

簽署： _____

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有關需要特別留意事項一欄(預算卷一甲部 154 頁 12 段)提到衛生署會“檢討兒童免疫注射計劃”，署方可否具體說明上述工作的詳情和檢討的進展；落實檢討結果之安排和時間表；整個檢討所涉及的開支和人手安排為何？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

為配合兒童免疫注射工作的國際發展，衛生署正積極考慮以“小兒麻痺滅活疫苗”取代“小兒麻痺口服疫苗”，並以“無細胞型百日咳疫苗”取代“全細胞型百日咳疫苗”。這項轉變估計每年需要 2,940 萬元的額外經常成本。衛生署將會成立內部工作小組進行這方面的檢討工作。新的免疫注射計劃預料會在 2007 年實行。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB372

問題編號

1070

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

受資助機構所獲得財政撥款，預算在 06/07 年度調升 4.8% 至 32,900,000 元，請分別列出各受資助機構的名稱、所得撥款及其增幅？

提問人： 馮檢基議員

答覆：

在此綱領下只有一間受資助機構，就是香港家庭計劃指導會。撥款增加了 4.8%，主要由於在 2006-07 年度，需要撥付 943,000 元作為該會轄下元朗診所大樓修葺工程的非經常資助金。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

根據指標一欄(預算卷一甲部 153 頁第 11 段)指出前往家庭計劃指導會開設的家庭計劃指導所就診人次近年均有所下跌，由 2003 年 18,000 人，下跌至 04 年和 05 分別為 178,000 和 163,000，請當局告知，有否研究箇中原因；下跌會否與宣傳和推廣不足有關；而近年資助家庭計劃指導會的撥款有否相應下調？並請當局列出近五年署方資助該會的撥款數字。

提問人：馮檢基議員

答覆：

自 2004 年 3 月起，家庭計劃指導會(家計會)採取更具成本效益的方式進行子宮頸普查。起初兩年連續兩次周年子宮頸普查測試結果均為正常的婦女，其後只需每隔 3 年再作測試，而無需每年檢查一次。另外，家計會亦增加了每次診症所開處口服避孕丸(排裝)的數量。這些運作改變減少了求診者的到診次數，繼而令 2004 年及 2005 年的就診人次有所下降。過去 5 年及 2006 年家計會所獲得的資助如下－

<u>年度</u>	<u>資助額</u> 百萬元
2001-02	36.6
2002-03	35.0
2003-04	33.0
2004-05	29.8
2005-06	31.4
2006-07	32.9

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

根據本人於 2005 年 10 月 21 日就母嬰健康院服務提出書面質詢，提及衛生署及醫管局就婦女及嬰兒資料流通不足，而政府在答覆中表示衛生署現正與醫管局緊密合作，共同研究利用資訊科技，加強雙方的資料交換，就此，當局在這方面有什麼具體工作，以達至增強衛生署和醫管局的資訊交流；當中涉及開支和人手為何？

提問人：馮檢基議員

答覆：

當局已經預留大約 900 萬元資本撥款，以供衛生署為母嬰健康院建立資訊系統。目前，署方正就電子數據交換的可行性與醫院管理局進行商討。商討的議題包括擬予交換的數據集，以及徵求數據所屬人士同意等事宜。計劃的籌劃、協調和管理工作，主要由資訊科技管理組及家庭健康服務負責。由於這些工作屬資訊科技管理組整體職務的一部分，因此未能分別列出特別用於建立資訊系統的資源。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

在此綱領下，政府因應疾病流行病學及免疫注射常規的改變，檢討兒童免疫注射計劃，須額外撥款，爲此，有關檢討的細則如何？涉及多少額外資源？何時會實行新的兒童免疫注射計劃？

提問人： 李國英議員

答覆：

爲配合兒童免疫注射工作的國際發展，衛生署正積極考慮以“小兒麻痺滅活疫苗”取代“小兒麻痺口服疫苗”，並以“無細胞型百日咳疫苗”取代“全細胞型百日咳疫苗”。這項轉變估計每年需要 2,940 萬元的額外經常成本。新的免疫注射計劃預料會在 2007 年實行。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就皮膚科新症在 12 個星期內獲得診治的目標而言，只有 61%的個案達標，因為多名經驗豐富的醫生於年內離職。請問有多少位皮膚科醫生離職或辭職，並請告知－(a)皮膚專科醫生的流失率；(b)有關情況在來年會否持續或惡化；以及(c)可能的解決方法。

提問人： 陳智思議員

答覆：

在 2005 年，社會衛生科有 3 名皮膚科專科醫生離職。流失率為 9.6%。

衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式，增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關改善兒童肥胖問題，預計所涉及的開支為多少？詳情為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

衛生署向市民推廣健康飲食是持續推行促進健康生活方式的活動之一。為加強對付兒童肥胖問題，衛生署將於 2006 年推出一項以超過 44 萬名小學生為對象的校本運動。這項運動需要學校、衛生及營養專業人員、膳食供應商及相關政府部門等跨界別多專業的支持。有關健康學生飯盒的指引將會被檢討、更新並分發給學校，又會為老師及家長編製教材，再輔以培訓及宣傳活動。在 2006-07 年度就這項運動所增撥的款項為 300 萬元。衛生署將會透過內部調配及增聘人手，組成一支包括醫生、護士、營養師、健康推廣主任、研究及市場推廣人員在內的多專業隊伍，以推展有關運動。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就指標中「長者健康中心登記人數」一項，2006 年的預算數字為 38000，請當局告知本會該人數佔全港長者的百分之幾？當局會否考慮調高指標的人數？如會，詳情為何？如不會，原因為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

截至 2005 年底，長者健康中心的登記人數為 38 000 名，即全港 65 歲或以上總人口中的 4.5%。

長者健康中心並非是唯一應付長者健康需要的方法。相關各方必須通力合作，透過不同措施和服務來滿足長者不同的健康需要。除長者健康中心外，長者健康服務的長者健康外展隊伍會到社區，為長者及護老者提供健康促進活動。此外，醫院管理局轄下超過 70 間普通科門診所，亦為包括長者在內的廣大市民提供普通科醫療服務。私家醫生亦是提供基層健康護理服務的重要一環。另外，一些非政府機構亦以自負盈虧的方式營運健康中心。長者健康服務會與相關各方，包括私家醫生及非政府機構等，加強合作，提升給本港長者的基層健康服務。現時，我們沒有計劃擴展長者健康中心。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB107

問題編號

1238

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 000 運作開支

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關「部門開支／臨時僱員」一項，臨時僱員的開支由 2005/06 修訂預算的 218,937,000 元增加至 2006/07 預算的 238,521,000 元，增加了 19,584,000 元；就此，請告知本會－

- (a) 當局根據甚麼作此預算？
- (b) 預計所涉及的開支為多少？及
- (c) 這些新增的臨時僱員，其職級及負責的工作範圍為何？詳情為何？

提問人： 陳婉嫻議員

答覆：

我們預計需要增聘 81 名合約僱員(醫生、護士、研究主任、控煙督察、健康推廣項目經理、健康監察人員、行政及文書支援人員)，以推行控煙、兒童身心全面發展服務、有關改善兒童肥胖問題的健康推廣計劃，與及為《國際衛生條例》修訂本即將生效而作準備的港口衛生工作。預算的新增開支為 1,500 萬元，分項數字如下：

	合約員工 數目	撥款 (百萬元)
有關《國際衛生條例》修訂本的港口衛生工作	47	8.1
控煙的執法工作	22	3.6
兒童肥胖問題的健康推廣計劃	3	1.6
兒童身心全面發展服務	9	1.7
	81	15.0

另外增撥的 460 萬元，主要用以應付在 2005-06 年度只填補了部分時段的職位，及自 2005 年 12 月調整合約員工薪酬後，新增的全年開支。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (5) 康復服務

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

- (a) 在 2005-06 年，衛生署用於治療發育方面有問題的兒童的開支為何？涉及的人數為何？於 2006-07 年度，有關的開支預算為何？
- (b) 在 2005-06 年，衛生署用於輔導發育方面有問題兒童的家長的開支為何？接受輔導家長的人數為何？於 2006-07 年度，有關的開支預算為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

- (a) 兒童體能智力測驗服務透過跨專業的模式，為發育方面有問題的兒童進行評估。在 2005 年，到兒童體能智力測驗中心接受測驗及其他服務的就診人次總數為 27 500，當中涉及 15 600 名兒童。2005-06 年度，兒童體能智力測驗服務的開支約為 7,120 萬元。2006-07 年度的撥款會為 7,190 萬元。
- (b) 為家長提供輔導是兒童體能智力測驗服務所提供的服務中不可分割的一環，所以我們無法分別列出這方面的開支，亦無有關曾受輔導家長人數的統計數字。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

過去 3 年，衛生署在預防吸煙的宣傳和教育計劃每年開支為何？當中每年有多少開支，是用於向未成年人士進行預防吸煙的宣傳和教育工作？在 2006-07 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

在 2003-04、2004-05 及 2005-06 等年度，用於控煙宣傳及教育計劃的開支分別為 1,850 萬元、2,310 萬元及 2,660 萬元。2006-07 年度的撥款額將會增加 250 萬元至 2,910 萬元。

衛生署採用綜合方式在本港推廣無煙文化，包括推行反吸煙活動以教育市民認識吸煙及二手煙的禍害，以及提供 24 小時戒煙熱線服務。在 2006-07 年度，衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解和遵行新法例的規定。

除大致涵蓋所有年齡人士的宣傳及教育計劃外，亦會推行一些以年青人及婦女為對象的計劃。在 2006-07 年度，這方面的活動將包括為學校及社會服務機構舉辦健康講座和安排演講、推行互動教育影院計劃、與及訓練學生擔任控煙大使等。2006-07 年度的預計開支為 140 萬元，與過去 3 年的水平相若。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：

- (a) 在 2005-06 年度，衛生署轄下的各專科門診診所的開支分別為何？於 2006-07 年度，有關的開支預算為何？
- (b) 於 2006-07 年度，衛生署有否計劃採取措施，以縮短各專科門診的輪候時間？若有，有關的開支預算為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

- (a) 衛生署轄下提供醫療服務的專科門診診所的開支如下：

	<u>2005-06</u> (修訂預算) 百萬元	<u>2006-07</u> (預算) 百萬元
胸肺科	214.8	223.3
社會衛生科(皮膚科及特別皮膚服務)	96.1	97.4
愛滋病治理	80.2	81.8

- (b) 胸肺科診所及愛滋病診所基本上無需輪候。在 2005 年，社會衛生科的服務表現因該科有 3 名皮膚科專科醫生辭職或退休而受影響。有關的流失率為 9.6%。衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式，增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：

1. 當局預算 2006 年長者健康中心登記人數將由 2005 年的 37,400 增至 38,000，而預算參加由長者健康中心及長者健康外展隊伍舉辦的健康教育活動人次則由 2005 年的 460,000 減至 450,000，其原因為何？是否與當局資源不足作宣傳有關？
2. 若當局預算 2006 年長者健康中心登記人數有所增加，但預算 2006 年的長者健康中心接受健康評估及就診人次將維持不變，其原因為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

1. 我們將 2006 年參加健康教育活動人次的預算數字調低，是因為我們已改變提供健康教育活動的模式，由一般健康講座改為更集中和深入的小組學習。這改變可能會令參加人次總數微跌。
2. 人手情況及所處理個案的複雜程度，或會對年內長者健康中心的總登記人數，及到長者健康中心接受健康評估及就診的總人次有所影響。

我們估計長者健康中心的登記人數會由 2005 年的 37 400 人，增加至 2006 年的 38 000 人，儘管這個數字仍較 2004 年的為低，理由是長者健康中心在招聘護士方面出現困難。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病，(4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

當局在預防疾病方面的預算增加。但是，禽流感已在全球蔓延，當局可否提供確實的數據，當局預留了多少資源，進行禽流感的防治？

提問人： 譚香文議員

答覆：

加強有關防禦人類禽流感爆發事故的抗疫準備，是衛生署防控傳染病工作中不可或缺的一環，這方面的工作主要由衛生防護中心和港口衛生處負責。在2006-07年度，當局為衛生防護中心及港口衛生服務預留了9.56億元的撥款，以供其履行包括防控傳染病在內的整體職責。此外，當局已批准一筆為數2.54億元的承擔額，以增加抗病毒藥物的儲備量，從而加強本港應付流感大流行的抗疫準備。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

當局預計 2006-07 年度實施《吸煙(公眾衛生)(修訂)條例草案》後，用於控煙的總開支及其具體用途為何？資助香港吸煙及健康委員會的反吸煙措施的撥款為何？其具體開支為何？用於執行法例的人手編制及開支為何？請詳述開支用途分項。

提問人： 李國麟議員

答覆：

在 2006-07 年度，衛生署將獲撥款 3,570 萬元作控煙活動。在這筆撥款中，控煙辦公室會獲 1,790 萬元以推行健康促進工作，及 660 萬元以支付執法人員的薪金。餘下的 1,120 萬元則會撥予香港吸煙與健康委員會作健康促進工作之用。

衛生署採用綜合方式在本港推廣無煙文化，包括推行反吸煙活動以教育市民認識吸煙及二手煙的禍害，以及提供 24 小時戒煙熱線服務。在 2006-07 年度，衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解和遵行新法例的規定。

在 2006-07 年度，衛生署將會聘請合共 34 名控煙督察來取代現時的 14 名控煙主任。另外，亦會開設 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (8) 任職醫院管理局公務員的人事管理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

關於任職醫院管理局的人數，當局可否告知：

- (1) 預算 2006 年管理任職醫管局的公務員人數下降的原因，就此預算所涉及的開支及其編制為何？
- (2) 由 2004-05 年度至 2005-06 年度，任職醫管局的公務員人數，並按其部門、職系及職位分別詳列，當中涉及的開支為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

- (1) 任職醫院管理局(醫管局)的公務員人數有所下降，主要是由於退休及人手重行調回公務員體系。在此綱領下，直接支援有關工作的員工編制人數為 31 名。衛生署總部的其他一般行政人員亦在此綱領下提供間接支援。2006-07 年度的財政撥款為 1,010 萬元。
- (2) 按其職級及所屬醫院作分類，任職醫管局的公務員的人數分別載於附件 I 及 II。2006-07 年度(在分目 003 可收回的薪金及津貼項下)，用作發放薪金及津貼給任職醫管局的公務員的 11.57 億元撥款，醫管局將會悉數付還。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

按職級分類任職醫院管理局的公務員人數

職系／職級	1.4.2004	1.4.2005	1.4.2006
醫生職系			
臨床事務總經理	1	1	1
顧問醫生(首長級薪級表第 3 點)	3	3	3
顧問醫生(首長級薪級表第 2 點)	8	7	7
高級醫生	48	43	42
醫生	118	95	90
小計	178	149	143
護理及相連職系			
護理總經理	3	3	3
高級護士長	17	11	8
部門運作經理	22	17	19
病房經理	146	108	101
專科護士	27	27	27
護士長	450	359	355
護士長(教育科)	12	10	10
註冊護士	366	328	319
登記護士	217	165	151
見習護士	7	2	-
高級護士長(精神科)	6	4	4
護士長(精神科)	84	74	72
註冊護士(精神科)	127	115	113
登記護士(精神科)	160	133	128
見習護士(精神科)	-	-	1
助產士	5	3	3
小計	1 649	1 359	1 314

職系／職級	1.4.2004	1.4.2005	1.4.2006
輔助醫療職系			
部門經理	22	16	15
輔助醫療事務總經理	1	1	1
一級聽力學技術員	1	1	1
高級營養科主任	-	1	1
總配藥員	6	3	3
高級配藥員	100	94	92
配藥員	196	194	190
高級醫務化驗師	11	11	7
醫務化驗師	45	43	42
一級醫務化驗員	7	6	6
二級醫務化驗員	1	1	1
製模實驗室技師	1	1	1
高級製模實驗室技術員	1	1	1
製模實驗室技術員	3	3	3
職業治療助理員	87	80	78
一級視覺矯正師	1	1	1
藥劑師	6	6	6
物理學家	3	3	3
高級物理治療師	5	5	5
一級物理治療師	5	5	5
一級義肢矯形師	3	3	3
高級放射技師	16	11	12
一級放射技師	66	63	62
科學主任(醫務)	3	3	3
小計	590	556	542

職系／職級	1.4.2004	1.4.2005	1.4.2006
院務主任職系			
總院務主任	1	1	1
高級院務主任	6	5	5
一級院務主任	10	10	9
行政事務總經理	3	3	3
小計	20	19	18
其他部門職系			
高級技工	5	5	5
技工	104	94	89
炊事員	58	47	46
黑房技術員	36	32	28
總電氣技術員	2	2	5
高級電氣技術員	7	7	4
電氣技術員	8	7	8
高級管工	3	3	3
管工	11	8	7
產業看管長	6	3	3
總醫院管工	8	7	6
高級醫院管工	12	11	11
醫院管工	34	32	32
高級宿舍舍監／女舍監	1	-	-
宿舍舍監／女舍監	1	1	1
實驗室服務員	70	67	63
洗衣部主任	1	1	1
洗衣工人	62	54	48
被服供應部主任	1	1	1
車工	11	10	10
殮房服務員	10	8	6
殮房主任	1	1	1

職系／職級	1.4.2004	1.4.2005	1.4.2006
殮房技術員	5	2	1
手術室助理員	68	55	50
一級攝影員	1	1	1
X光技工	6	5	4
健康服務助理	242	210	191
小計	774	674	625
第一標準薪級職系			
理髮師	5	5	5
工目	15	12	11
園務工人	1	-	-
病房服務員	321	279	246
產業看管員	40	32	27
一級工人	41	34	32
二級工人	594	545	512
小計	1 017	907	833
一般職系			
助理文書主任	34	3	2
文書助理	39	38	22
辦公室助理員	55	55	53
二級私人秘書	1	1	1
電話接線生	6	6	5
汽車司機	1	1	1
小計	136	104	84
總計	4 364	3 768	3 559

按所屬醫院分類任職醫院管理局的公務員人數

醫院名稱	1.4.2004	1.4.2005	1.4.2006
雅麗氏何妙齡那打素醫院	75	71	66
春磡角慈氏護養院	4	4	4
沙田慈氏護養院	4	4	4
明愛醫院	37	33	31
青山醫院／小欖醫院	252	223	212
東華三院馮堯敬醫院	2	2	2
葛量洪醫院	4	4	3
醫院管理局總辦事處	11	11	9
靈實醫院	3	3	3
香港佛教醫院	2	2	2
香港眼科醫院	27	18	18
葵涌醫院／荔康居	327	290	265
九龍醫院	203	171	162
廣華醫院／東華三院黃大仙醫院	32	32	32
麥理浩復康院	1	2	2
北區醫院	90	86	85
聖母醫院	39	34	30
瑪嘉烈醫院	430	361	337
博愛醫院	4	3	4
威爾斯親王醫院	477	419	387
東區尤德夫人那打素醫院	267	236	218
伊利沙伯醫院	655	572	547
瑪麗醫院／贊育醫院	560	471	448
律敦治醫院／鄧肇堅醫院	68	54	49
長洲醫院	11	6	5
沙田醫院	107	62	58
將軍澳醫院	62	65	60
屯門醫院	385	323	315
大埔醫院	22	22	23
東華東院	5	6	4
東華醫院	2	3	3
基督教聯合醫院	118	105	99
黃竹坑醫院	1	1	1
仁濟醫院	77	69	71
總計	4 364	3 768	3 559

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

當局將於 2006-07 年度檢討兒童免疫注射計劃，其具體的內容及開支為何？現時用作防疫注射的開支及疫苗的種類為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

為配合兒童免疫注射工作的國際發展，衛生署正積極考慮以“小兒麻痺滅活疫苗”取代“小兒麻痺口服疫苗”，並以“無細胞型百日咳疫苗”取代“全細胞型百日咳疫苗”。這項轉變估計每年需要 2,940 萬元的額外經常成本。

現時的兒童免疫注射計劃涵蓋卡介苗；小兒麻痺口服疫苗；白喉、百日咳和破傷風混合疫苗；乙型肝炎疫苗；以及麻疹、流行性腮腺炎和德國麻疹混合疫苗。2005-06 年度的開支約為 600 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

此綱領下將會增設 4 個職位，待賦予控煙辦公室職員執法權力的條例草案通過成為法例後，依據吸煙(公眾衛生)條例的規定履行執法職務，就此請問：

- (a) 06-07 年度因增設該 4 個職位所需要的增撥開支若干？
- (b) 該 4 個職位的職級、職銜、職責範圍及每年薪酬若干？何時履新？
- (c) 當局以甚麼因素計算出法例生效後需要新增職位數目為 4 個？
- (d) 當局初擬吸煙(公眾衛生)條例將分階段推行，除了此 4 個職位以外，當局會否因配合推行及執行有關法例而分階段增設相關職位？如會，請詳述。

提問人：張宇人議員

答覆：

- (a) 在 2006-07 年度，當局增撥 110 萬元以設立 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。
- (b) 衛生署正與香港警務處商討上述警務人員的職責及職級。
- (c) 鑑於現時的人力市場中，缺乏兼具控煙和執法經驗的人才，衛生署會為新入職的人員提供在職培訓，包括溝通技巧和執法，好使他們日後能夠勝任有關的職責。在徵詢香港警務處的意見後，我們相信所需的培訓及協助可由該處人員提供。撥款開設 4 個警務人員職位的決定，是在徵詢香港警務處的意見後作出的。
- (d) 在 2006-07 年度，衛生署將會聘請合共 34 名控煙督察來取代現時的 14 名控煙主任，以履行執法職務。本署將會不時檢討人手架構及員額補充事宜。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB647

問題編號

1340

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請問在此綱領下擬刪減的 17 個職位，其職級及負責的工作範圍為何？

提問人：王國興議員

答覆：

2006-07 年度擬刪減的 17 個職位包括 1 個注射員、3 個產業看管員及 13 個二級工人的職位。有關人員分別提供注射、保安及清潔／體力勞動服務。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB648

問題編號

1341

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就有關檢討兒童免疫注射計劃，預計所涉及的開支為多少？詳情為何？

提問人： 王國興議員

答覆：

為配合兒童免疫注射工作的國際發展，衛生署正積極考慮以“小兒麻痺滅活疫苗”取代“小兒麻痺口服疫苗”，並以“無細胞型百日咳疫苗”取代“全細胞型百日咳疫苗”。這項轉變估計每年需要 2,940 萬元的額外經常成本。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (6) 治療吸毒者

管制人員： 衛生署署長

局長： 保安局局長

問題：

在 2006-07 年，衛生署開始資助一所為成年婦女而設的治療及康復中心，該計劃的詳情及涉及的開支預算為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

香港戒毒會自 1997 年起營辦一所為成年婦女而設的治療及康復中心。該中心現時從香港賽馬會慈善信託基金所獲得的資助將於 2006-07 年度終止。政府將於 2006-07 年度向香港戒毒會增撥 330 萬元資助，以支付該中心的營運成本。

該中心位於沙田新翠邨，設有 24 張牀位。全港只有這間中心，為 25 歲或以上的女吸毒者提供服務，並讓 5 歲以下的子女陪同在該中心內接受康復服務的母親一起入住。

該中心為已在其他中心完成戒毒療程的成年女吸毒者，舉辦 3 至 6 個月的自願住院治療及康復計劃，亦為服用低劑量美沙酮及決心完成戒毒療程的婦女提供短期住院康復服務。舍員完成康復計劃後，將獲提供 1 年期的善後輔導服務。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (6) 治療吸毒者

管制人員： 衛生署署長

局長： 保安局局長

問題：

在 2005-06 年度，衛生署分別向多少名男及女自願戒毒者提供治療，涉及的開支為何？於 2006-07 年度，衛生署將分別提供多少個治療名額予男女自願戒毒者，有關的開支預算為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

當局透過美沙酮診所及受資助機構所舉辦的住院治療及康復計劃，向吸毒者提供自願治療服務。2005-06 年度的修訂預算開支為 1.163 億元，2006-07 年度的預算則為 1.202 億元。

在 2005 年，美沙酮診所的平均每日就診人次為 6 800 (6 100 名男性及 700 名女性)。預計 2006 年的相關就診比率大致相若。

受資助機構所辦住院戒毒計劃的名額及入院人數如下：

	<u>總計</u>	<u>男性</u>	<u>女性</u>
<u>名額(個)</u>			
<u>2005 年</u>			
香港戒毒會(3 間中心)	378	336	42
香港明愛(1 間中心)	20	20	—
香港基督教服務處(1 間中心)	20	20	—
總計：	<u>418</u>	<u>376</u>	<u>42</u>
<u>2006 年(預算)</u>			
香港戒毒會(4 間中心)	402	336	66
香港明愛(1 間中心)	20	20	—
香港基督教服務處(1 間中心)	20	20	—
總計：	<u>442</u>	<u>376</u>	<u>66</u>

	<u>總計</u>	<u>男性</u>	<u>女性</u>
<u>入院人數</u>			
<u>2005 年</u>			
香港戒毒會(3 間中心)	1 830	1 675	155
香港明愛(1 間中心)	100	100	—
香港基督教服務處(1 間中心)	70	70	—
總計：	<u>2 000</u>	<u>1 845</u>	<u>155</u>
 <u>2006 年(預算)</u>			
香港戒毒會(4 間中心)	1 920	1 675	245
香港明愛(1 間中心)	110	110	—
香港基督教服務處(1 間中心)	70	70	—
總計：	<u>2 100</u>	<u>1 855</u>	<u>245</u>

簽署： _____

姓名： _____ 林秉恩醫生

職銜： _____ 衛生署署長

日期： _____ 9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

第 21 段中表示，由於多名經驗豐富的醫生於年內離職，引致部份未能達至「90%皮膚科新症在 12 星期內獲得診治」的目標，署方請提供，01/02 年度至 05/06 年度，每年度皮膚科新症個案中，最長的輪候時間為何、平均的輪候時間為何。於 06/07 年度，署方有何應變計劃確保可以達成有關目標、及服務質素不受經驗豐富的醫生離職所影響。

提問人： 郭家麒議員

答覆：

在 2001 年至 2004 年期間，皮膚科大致能夠達到新症輪候時間的目標，而最長的輪候時間通常約為 10 星期。

在 2005 年，這方面的服務表現因社會衛生科內 3 名專科醫生辭職或退休而受影響。流失率為 9.6%。儘管如此，年內有超過 60% 的皮膚科新症均能達到目標，在 12 星期內獲得診治。當中，所有急症均在 2 星期內獲得診治。至於其餘比較不緊急的個案，則需輪候較長時間；一般約為 15 星期。

衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式，增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

第 11 段中，指標一項顯示了下列資料：

	<u>2004 年</u> (實際)	<u>2005 年</u> (實際)	<u>2006 年</u> (預算)
到長者健康中心登記人數	39,000	37,400	38,000
到長者健康中心接受健康評估及就診人次	199,000	195,000	195,000
參加由長者健康中心及長者健康外展隊伍舉 辦的健康教育活動人次	440,000	460,000	450,000

整體而言，上述 3 項指標顯示 2006 年的預算數字較 2004 年或 2005 年為低，署方有何理據支持調低有關指標？指標調低後，政府有何計劃回應本港人口老化，而帶來對「長者健康中心」服務需求的提升？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

我們估計長者健康中心的登記人數會由 2005 年的 37 400 人，增加至 2006 年的 38 000 人，儘管這個數字仍較 2004 年的為低，理由是長者健康中心在招聘護士方面出現困難。

長者健康中心並非是唯一應付長者健康需要的方法。相關各方必須通力合作，透過不同措施和服務來滿足長者不同的健康需要。除長者健康中心外，長者健康服務的長者健康外展隊伍會到社區，為長者及護老者提供健康促進活動。此

外，醫院管理局轄下超過 70 間普通科門診所，亦為包括長者在內的廣大市民提供普通科醫療服務。私家醫生亦是提供基層健康護理服務的重要一環。另外，一些非政府機構亦以自負盈虧的方式營運健康中心。長者健康服務會與相關各方，包括私家醫生及非政府機構等，加強合作，提升給本港長者的基層健康服務。現時，我們沒有計劃擴展長者健康中心。

我們將 2006 年參加健康教育活動人次的預算數字調低，是因為我們已改變提供健康教育活動的模式，由一般健康講座改為更集中和深入的小組學習。這改變可能會令參加人次總數微跌。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生 _____
職銜： 衛生署署長 _____
日期： 10.3.2006 _____

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

06/07 年度增撥資源改善兒童肥胖的問題，涉及的開支、人手、計劃內容以及服務人數為何？

提問人：張文光議員

答覆：

衛生署向市民推廣健康飲食是持續推行促進健康生活方式的活動之一。為加強對付兒童肥胖問題，衛生署將於 2006 年推出一項以超過 44 萬名小學生為對象的校本運動。這項運動需要學校、衛生及營養專業人員、膳食供應商及相關政府部門等跨界別多專業的支持。有關健康學生飯盒的指引將會被檢討、更新並分發給學校，又會為老師及家長編製教材，再輔以培訓及宣傳活動。在 2006-07 年度就這項運動所增撥的款項為 300 萬元。衛生署將會透過內部調配及增聘人手，組成一支包括醫生、護士、營養師、健康推廣主任、研究及市場推廣人員在內的多專業隊伍，以推展有關運動。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

根據指標一欄(預算卷一甲部 153 頁第 11 段)，參加學童牙科保健小學生人數近年均有所下跌，由 2003 年 436,000 人，下跌至 04 年和 05 分別為 426,500 和 414,000。就此，請告知，這個趨勢是否與小學生數目減少有關；若否，原因為何？這段期間因此而節省資源為多少；署方如何利用這些節省資源；會否考慮把牙科保健計劃擴展至中學生和長者或其他有需要群體？

提問人：馮檢基議員

答覆：

在 2003 年至 2005 年期間，參加學童牙科保健計劃的小學生人數有所下跌，主要是由於小學生人數下降所致。因此而節省的資源未能分別列出。由於學生人數下跌，學童牙科保健服務已重行調配資源，以加強感染控制、質量保證、牙患預防及口腔衛生教育方面的工作。

至於中學生、長者及其他有需要羣體的牙科服務，衛生署轄下的口腔健康教育組一直為中學生提供訓練，由他們擔當朋輩推廣大使，以協助在中學推行口腔健康促進活動。該組亦為成人和長者舉辦宣傳及教育活動。此外，衛生署也在 11 間指定的政府牙科診所，為市民提供免費的牙科急症服務，主要是脫牙及緊急治療服務。目前，我們未有計劃把牙科保健服務擴展至這些羣體。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知，根據目標一欄(預算卷一甲部 153 頁第 11 段)，嬰兒和產婦死亡率相比於 2004 年均有輕微上升，政府有否研究箇中原因及制定相應對策？並請當局提供最近三年在這方面的工作詳情及當中涉及的開支和人手編制。

提問人： 馮檢基議員

答覆：

香港成爲全球嬰兒及產婦死亡率最低的地區之一，主要有賴公私營界別合力提供各類健康促進、疾病預防及醫療護理服務的整體努力及成效。

所列出有關嬰兒死亡率爲每 1 000 宗活產 3.0 及產婦死亡率爲每 100 000 宗活產 5.0 的數字，是經參考 2004 年實際數字後得出的 2005 年預測數字。衛生署最近計算所得的 2005 年相關臨時數字，分別是 2.4 及 1.8。2005 年的實際數字很可能較 2004 年爲低。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

根據目標一欄(預算卷一甲部 153 頁第 11 段)，學童牙科保健計劃參加比率的目標只訂為多於 80%，署方會否考慮把目標定為 100%，讓每個適齡學童均能享有牙科保健服務；若否，原因何在？

提問人：馮檢基議員

答覆：

所有小學生均合乎資格參加學童牙科保健計劃，而衛生署亦歡迎他們參加。然而，參加計劃與否純屬自願，家長可自行決定是否讓子女參加這項計劃。基於這項計劃的自願參加性質，當局認為將目標訂為多於 80% 實屬合理。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知本委員會：

- (a) 此綱領 06 至 07 年度的修訂預算增加 830 萬元(3.9%)，當局指出其中一個原因為加強預防吸煙的宣傳和教育計劃，何以 06 年香港吸煙與健康委員會推行的宣傳／教育活動數目與 05 年比較沒有增加，依然維持於 340 個？
- (b) 就此，請提供過去三年用於預防吸煙的宣傳和教育計劃的總開支若干？另外，06 至 07 年度因加強預防吸煙的宣傳和教育計劃而需要增加的開支若干？以及詳細解釋如何加強有關服務？就飲食及娛樂業員工及顧客的反吸煙教育方面，又如何加強？

提問人：張宇人議員

答覆：

- (a) 830 萬元是此綱領下淨增加的撥款。有關控煙活動方面，衛生署於 2006-07 年度將向控煙辦公室及香港吸煙與健康委員會撥款 2,910 萬元，以推行宣傳及教育活動。有關撥款額較 2005-06 年度的增加了 250 萬元。

繼 2005-06 年度一般非經常開支分目項下有關香港吸煙與健康委員會的計劃完成後，該委員會將推行的宣傳／教育活動仍會維持在 340 個。

- (b) 在2003-04、2004-05及2005-06等年度，用於宣傳及教育預防吸煙項目的撥款分別為1,850萬元、2,310萬元及2,660萬元。

衛生署採用綜合方式在本港推廣無煙文化，包括推行反吸煙活動以教育市民認識吸煙及二手煙的禍害，以及提供24小時戒煙熱線服務。在2006-07年度，衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解及遵行新法例的規定。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就零售藥物的巡察和監管工作方面，政府未有在 2006-07 年預算中增加巡察次數。就此，請當局列出過往三年及 2006-07 年，政府巡查處方藥物、咳藥水及其他危險藥物(如抗生素)的零售點、督察人數及有關的開支。政府將如何因應相關的條例加強執法？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

在 2003 年、2004 年及 2005 年巡察持牌零售藥物處所的次數，分別為 6 485 次、6 453 次及 6 686 次。預計在 2006 年，將會進行 6 700 次巡察。

衛生署轄下有 4 名高級藥劑師及 24 名藥劑師負責巡察職務(包括巡察持牌零售藥物處所)。在 2003-04、2004-05 及 2005-06 等年度，所涉及的員工開支分別為 1,820 萬元、1,810 萬元及 1,740 萬元，而 2006-07 年度的員工開支預算仍維持在 1,740 萬元。

衛生署將會繼續定期巡察持牌零售藥物處所。又會進行突擊巡察、試買及與海關和警方進行聯合行動。衛生署將會以巡察屢次違例者為首要，以便更頻密地巡察記錄欠佳的藥物零售商。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請問當局可否告知：過往三年及 2006-07 年，政府購買流感疫苗的開支，及安排多少名高風險人士(包括長者、長期病患者及學童)接種疫苗？政府將如何安排疫苗注射以確保預防流感工作的成效？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

過去 3 年，透過政府流感防疫注射計劃，接種流感疫苗的高風險人士的人數及購買疫苗的相應開支如下：

	<u>開支</u> 百萬元	<u>接種劑量</u>
2003-04 年度	3.2	152 500
2004-05 年度	5.3	202 000
2005-06 年度	7.3	260 000

衛生署現正制定 2006-07 年度的政府流感防疫注射計劃。署方每年均會進行檢討，以評估防疫注射覆蓋率及疫苗所引起的副作用，在適當時，亦會進行研究，以增加對人口需要的了解，和作出更佳的服務規劃，以及評估計劃的成效。署方在制定 2006-07 年度的計劃時會適當地考慮上述檢討的結果。衛生署與醫院管理局、私營醫療界別、福利機構及相關政府部門緊密合作，為被推薦組別提供防疫注射，並會繼續加強協調有關各方的工作，務求盡量提高高風險人士的防疫注射覆蓋率。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請問當局可否告知：過往三年及 2006-07 年，政府投放衛生防護中心的資源，包括人手編制、防疫系統及運作開支。政府有否計劃因應流感爆發的危機，加強衛生防護中心的功能和增加撥款？若有，詳情如何？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

在 2004 年 6 月成立的衛生防護中心是一個專責加強本港防控疾病能力的公共衛生機構。政府在最近 3 年撥予該中心的經常開支(主要屬總目 37 衛生署項下)如下：

	<u>2004-05</u>	<u>2005-06</u>	<u>2006-07</u>
		(修訂預算)	(預算)
	百萬元	百萬元	百萬元
員工開支	570	600	600
運作開支	<u>360</u>	<u>310</u>	<u>330</u>
	<u>930</u>	<u>910</u>	<u>930</u>

政府十分重視加強本港防禦流感大流行的準備工作。具體而言，衛生防護中心已就對公共衛生有重大影響的大規模傳染病爆發制定應變計劃，並會定期予以更新。在這些計劃下，衛生防護中心不斷強化在醫院內的疾病監測系統；儲備抗病毒藥物、個人防護裝備和化驗室診斷試劑；提升公營機構化驗室的能力；設立相關機制以便在發生公共衛生緊急事故期間，動員志願人士提供協助，從而提升

應變能力；為相關政府部門及公私營界別的專業醫護人員舉辦感染控制培訓及制定相關指引；為社會上的不同界別舉辦有關防備流感大流行的簡報會／座談會及教育／宣傳計劃；加強與區內和國際伙伴之間的溝通和合作；以及支援有關防控傳染病的應用研究。此外，衛生防護中心正並且將持續地舉行跨部門演習／練習，為大規模的傳染病爆發做好緊急應變準備。

衛生防護中心採用以人口為本的跨界別方法來抗禦流感大流行。該中心與其他政府部門和相關機構互相合作，不斷改善並會繼續加強相關服務及資源運用，以應付新發現傳染病(包括流感大流行)所帶來的挑戰。當局將會密切監察有關情況，並會在適當時提升該中心的能力、策導相關各方攜手抗疫，以及致力提供所需資源。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB393

問題編號

1641

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 000 運作開支

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：過往三年及 2006-07 年，政府如何就不良醫藥廣告事宜進行監管，有何詳細計劃？請列出相關的開支及撥款額。

提問人： 郭家麒議員

答覆：

一直以來，衛生署為執行《不良醫藥廣告條例》，對不良醫藥廣告進行監管，以防止市民不當地自行用藥。衛生署對醫藥廣告進行定期及有系統的監察，並會在適當時發出警告，以及將個案轉介香港警務處進行調查或提出檢控。在 2003-04、2004-05 及 2005-06 等年度，用於監管不良醫藥廣告的開支分別約為 100 萬元、250 萬元及 300 萬元。2006-07 年度的撥款為 430 萬元。

在 2005 年 6 月，當局通過《2005 年不良醫藥廣告(修訂)條例》(修訂條例)，以擴大規管範圍。為修訂條例的生效而作的準備工作已在進行當中。當局已發出指引，以協助業界了解新法例的要求及相關的法律責任。當局會作宣傳、內部員工培訓、及精簡工作流程，以便修訂條例能有效地實施。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：過往三年及 2006-07 年，政府如何就器官移植進行公眾教育及推廣工作，有何詳細計劃？請列出相關開支及撥款額。

提問人：郭家麒議員

答覆：

器官捐贈的推廣工作由政府、醫院管理局、香港醫學會及其他非政府機構合力推行。

爲了加深市民對器官捐贈的認識及提高社會各界的支持，衛生署特別着重推行下列活動：

- (a) 在醫護及社區機構廣發宣傳單張及器官捐贈證。在 2004-05 財政年度，衛生署透過其診所、醫院管理局轄下醫院、其他政府部門、公眾設施及非政府機構，派發超過 24 萬張器官捐贈證；
- (b) 提供影視材料，以協助社區開展相關活動；
- (c) 透過電話熱線和教育網站發布資訊；以及
- (d) 器官捐贈流動資料中心定期到公共屋邨、學校、購物中心和其他公眾場所進行推廣活動。在 2004-05 財政年度，流動資料中心曾到訪合共 55 個地點。

在 2006-07 年度，衛生署將會繼續推行上述活動。這些活動的開支，會由衛生署轄下健康促進工作的整體撥款吸納。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

- (a) 由 01/02 年度至 05/06 年度期間，署方用於協助吸煙者戒煙的服務，當中涉及人力、資源及服務數量為何？署方是否滿意有關的表現？
- (b) 06/07 年度署方計劃用於協助吸煙者戒煙的服務，當中涉及人力、資源及預期的服務數量為何？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

- (a) 衛生署透過健康教育、戒煙輔導熱線，以及在長者健康中心和獲認可的家庭醫學診所所提供的戒煙服務，向市民宣傳戒煙信息。戒煙輔導熱線於 2005-06 年度增設了電腦化來電處理系統。此外，當局亦向醫生及牙醫派發戒煙資料套。

截至 2005-06 年度的 5 年內，由護士接聽的戒煙輔導熱線估計處理了大約 12 000 個來電，而使用戒煙服務的市民也超過 49 000 名。用於戒煙藥物的開支為 570 萬元。至於包括戒煙診所所需人手在內的資源，已由相關服務的現有資源吸納，因此並無獨立的預算撥款額。

到戒煙診所接受服務的吸煙者 1 年後成功戒煙的比率達 35%，成效足以媲美海外國家。

- (b) 在 2006-07 年度，估計戒煙輔導熱線約會處理 4 000 個來電，而用於戒煙藥物的預算開支則為 140 萬元。至於包括所需人手在內的資源，則已由相關服務的現有資源吸納。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請詳細列出當局於 06/07 年向香港吸煙與健康委員會，及衛生署控煙辦公室，提供的實質資助及預算資助的金額。並請列出已完成或仍在進行的相關研究項目、宣傳及教育推廣計劃等，具體的工作成效及未來的工作方向。

提問人： 郭家麒議員

答覆：

2006-07 年度香港吸煙與健康委員會所得的撥款為 1,120 萬元。有關促進健康的活動，將會繼續推行。該委員會擬在 2006 年推行 340 項集中於乎青少年控煙、推廣無煙社區及支援《吸煙(公眾衛生)條例》修訂工作方面的宣傳、教育及研究計劃。

在 2006-07 年度，控煙辦公室獲得 1,790 萬元撥款以推行健康促進工作。控煙辦公室將會繼續教育市民認識吸煙及二手煙的禍害。在 2006 年，控煙辦公室將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解和遵行新法例的規定。

衛生署會採用循序漸進的方式，遏止吸煙、抑制煙草的廣泛使用、及盡力保障市民免受二手煙影響。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 9.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB397

問題編號

1645

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

當局在 05/06 年度實施現行《吸煙(公眾衛生)條例》所涉及的開支細目、人手編制。06/07 年度有關條例修訂時，估計有何撥款開支需要及配套？有關的開支是否已列入本年度預算之內？

提問人： 郭家麒議員

答覆：

控煙活動的撥款來自綱領(1)法定職責和綱領(3)促進健康。在 2006-07 年度，撥款總額為 3,570 萬元，較 2005-06 年度增加了 760 萬元。

控煙活動主要透過衛生署控煙辦公室和受資助機構香港吸煙與健康委員會提供。在 2006-07 年度，控煙辦公室將獲 2,450 萬元撥款，人手數目將由目前的 36 人增至 66 人。至於香港吸煙與健康委員會，資助額則為 1,120 萬元。

衛生署將會聘請控煙督察，待修訂條例草案通過成為法例後，履行執法職務，包括調查、搜集證據及就違例事件提出檢控等。

在促進健康方面，衛生署將會繼續教育市民認識吸煙和二手煙的禍害，以及提供 24 小時戒煙熱線服務。衛生署將會透過電視宣傳短片、電台宣傳聲帶、海報及小冊子等媒介，加強宣傳工作，特別是有關新法例的規定。

針對飲食及娛樂業員工，衛生署將會為他們提供執行指引及舉辦能力提升工作坊，以協助他們了解及遵行新法例的規定。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：就此綱領的目標一項內表示「每年巡察根據醫院、護養院及留產院註冊條例註冊的持牌院舍至少 1 次」。署方根據甚麼理據認為每年最少巡察 1 次，便可為市民提供足夠的保障？於 01/02 年度至 05/06 年度期間，每年度署方巡察同一間院舍，最多及最少為多少次，原因為何？

提問人：郭家麒議員

答覆：

衛生署會對根據《醫院、護養院及留產院註冊條例》申請註冊的院舍進行巡察，以確保該等院舍遵守有關房舍、人手和設備方面的法定。要求院舍的註冊需要每年續期。申請註冊的院舍均須遵守《私家醫院、護養院及留產院實務守則》作為註冊條件。

每年年底，當註冊期將屆滿而需要續期時，院舍須就其管理、人手和設備提交周年報告。署方將會進行詳細巡察，以確保該院舍繼續適合經營為醫院、護養院或留產院。

除了每年 1 次的註冊巡察外，署方會對每間院舍進行至少每年 1 次的突擊巡察。巡察期間，署方會就人手是否足夠、器材是否保養得宜、及質素保證計劃有否落實進行突擊檢查，以監察院舍所提供的服務。衛生署認為每年各 1 次的註冊巡察及突擊巡察已足以確保院舍的妥善運作。

在 2001-02 年度至 2005-06 年度期間，巡察註冊院舍的最多及最少次數(包括註冊巡察及突擊巡察)的數字如下：

	<u>巡察同一機構的最少次數</u>	<u>巡察同一機構的最多次數</u>
2001-02 年度	2	3
2002-03 年度	2	4
2003-04 年度	1	4
2004-05 年度	2	5
2005-06 年度	2	4

如院舍有新設施啓用或現有設施有遷移，署方便會對其進行額外的巡察。

在 2003-04 年度，對某些院舍未能達到最少巡察 2 次的目標，是由於有些巡察人手被調配到執行有關嚴重急性呼吸系統綜合症的抗疫工作。

簽署： _____
 姓名： 林秉恩醫生
 職銜： 衛生署署長
 日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (8) 任職醫院管理局公務員的人事管理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

截至四月一日，管理任職醫管局的公務員人數，由 04 年的 4 364，下調至 05 年的 3 768，然而這服務於 2006-07 年度的預算卻仍舊與 2004-05 年度及 2005-06 年度相同。就此，請告知本委員會，2006-07 年度預算撥款的詳細分配情況如何？服務的具體內容為何？有否其他數據可反映工作的成效？詳細的人事管理職責範疇為何？

提問人： 鄭志堅議員

答覆：

任職醫院管理局(醫管局)公務員的日常人事管理，已經轉交醫管局辦理。然而，衛生署仍保留若干有關該等公務員的主要人事管理職責，當中包括：

- 負責運作由 1 個部門協商委員會及 4 個職系協商委員會所組成的員工諮詢架構，並安排親善探訪，與在不同醫院內工作的公務員會面；
- 就有可能影響公務員服務條件和士氣的事宜，例如工作相關津貼的檢討等，向醫管局提供意見。
- 處理有關員工紀律的個案；
- 處理在透過影子晉升計劃下，有關聘任及晉升的個案。任職醫管局的公務員與按醫管局服務條款受聘的人員，享有同等的晉升機會。透過這計劃，衛生署確保任職醫管局的公務員可繼續按照公務員服務條款獲得晉升；以及

- 為退休公務員擬備退休金文件。這項職務亦涉及前公務員(選擇以醫管局聘任條款受聘者)；當該等人員在醫管局任滿離職時，署方會為他們擬備退休金文件。截至 2006 年 3 月 1 日，任職醫管局的前公務員人數共有 6 931 人。在此綱領下的指標，未有反映這方面所涉及的工作量。

上述大部分均屬必要職務，即使公務員數目有所下降，也不一定會令工作量相應減少。上述職務是管理公務員工作中不可或缺的部分。

2006-07 年度的撥款為 1,010 萬元，當中 980 萬元用於個人薪酬，30 萬元用於部門開支。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (7) 公務員醫療及牙科服務

管制人員： 衛生署署長

局長： 公務員事務局局長

問題：

06 至 07 年度的撥款較 05 至 06 年度的修訂預算增加 2750 萬元(5.9%)，主要由於支付及發還醫療費用和醫院收費方面的需求日益增加所致。就此，請告知本委員會，此綱領下的服務的各項具體工作獲撥款分配的詳情如何？其中會否有服務互相重疊？新增加的撥款主要分配給哪些服務？

提問人： 鄭志堅議員

答覆：

總目 37 項下綱領(7)的撥款，涵蓋衛生署向在職和退休公務員及其他合資格人士提供醫療及牙科服務的開支，以及支付及發還合資格人士所需支付的醫療費用和醫院收費。根據現行政策，如醫院管理局(醫管局)主診醫生證明因醫療需要而為病人開處的藥物／儀器／服務，是醫管局沒有供應的又或是須收費的，則合資格人士可向政府申請支付及發還有關費用。

在此綱領下，2006-07 年度的預算撥款為 4.926 億元，分項數字如下：

	百萬元
衛生署所提供的牙科服務	353.2
衛生署所提供的醫療服務	46.4
支付及發還醫療費用和醫院收費	93.0

上述所涵蓋的服務並無重疊之處。我們需要額外撥款，以應付因支付及發還合資格人士的醫療費用和醫院收費日益增加的需求。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

8.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

05年衛生署提供的多項服務中，在母嬰健康院的家庭計劃服務有210 000人次，而到家庭計劃指導會開設的家庭計劃指導所就診人次只有163 000，與2004年比較，兩者的使用服務人次均同時下跌。就此，請告知本委員會，衛生署資助香港家庭計劃指導會的家庭計劃服務的具體內容為何？有關的撥款有多少？詳細的撥款分配如何？成效如何？是否有足夠資金推廣有關服務？

提問人： 鄭志堅議員

答覆：

家庭計劃指導會(家計會)提供的受資助服務包括避孕輔導、提供節育方法、不育輔導及終止受孕。此外，家計會亦向新婚夫婦提供專題服務，並向27歲以下女性，提供青少年性健康服務。

爲了提高轄下服務的成本效益，家計會採取更具成本效益的方式進行子宮頸普查。起初兩年連續兩次周年子宮頸普查測試結果均爲正常的婦女，其後只需每隔3年再作測試，而無需每年檢查一次。另外，家計會亦增加了每次診症所開處口服避孕丸(排裝)的數量。這些運作改變減少了求診者的到診次數，繼而令2004年及2005年的就診人次有所下降。

家計會所提供服務的成效不是已獲證實(例如各種避孕方法)，便是會由家計會定期檢討與評估。這些檢討的結果顯示，家計會的服務一般均能有效達到預定目標。

2006-07年度家計會獲得的資助爲3,290萬元，當中包括31,915,000元的經常資助及943,000元的資本資助。

家計會所獲提供的資助金，已包括相關服務的宣傳費用。家計會不時制定宣傳策略，並透過其網頁、印刷和電子媒介等多個渠道，積極推廣家庭計劃指導服務。這些服務不但廣為人知，而且市民亦可方便獲得。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

2006-07 年度當局預算投放於預防疾病的總額款額較 2005-06 年度原來預算增加 15%，當中政府機構的增幅為 14.4%，較受資助機構增幅的 4.8% 為高，原因何在？請當局詳述其具體預防疾病的工作。

提問人： 李國麟議員

答覆：

政府機構的撥款有所增加，主要由於採購抗病毒藥物需要增加現金流量，以及 2006-07 年度執行其他新措施需要額外撥款，當中包括試行兒童身心全面發展計劃及檢討兒童免疫注射計劃所需的全年撥款。

當局已批准一筆為數 2.54 億元的資本帳承擔額，用以把應付流感大流行的抗病毒藥物儲備量增至 2 060 萬劑。截至 2006 年 3 月 2 日，衛生署和醫院管理局合共儲備大約 1 000 萬劑的抗病毒藥物作預防和治療用途。

兒童身心全面發展計劃以社區為本，目的是透過更為緊密地銜接健康、教育和社會服務，把母嬰健康院現有的普及服務加以擴展。透過這項計劃，我們可以及早找出 0 至 5 歲兒童及其家庭的不同需要，為他們提供適時和適切的服務。該項計劃於 2005 年 7 月首先在深水埗試行，並由 2006 年 1 月起擴及天水圍、屯門及將軍澳。

為配合兒童免疫注射工作的國際發展，衛生署正積極考慮以“小兒麻痺滅活疫苗”取代“小兒麻痺口服疫苗”，並以“無細胞型百日咳疫苗”取代“全細胞型百日

咳疫苗”。衛生署將會成立內部工作小組進行有關檢討。新的免疫注射計劃預計可望在 2007 年實施。

至於受資助機構，家庭計劃指導會(家計會)是在此綱領下唯一接受衛生署資助的機構。家計會所提供的服務包括避孕輔導、提供節育方法、不育輔導及終止受孕。此外，家計會亦向新婚夫婦提供專題服務，並向 27 歲以下的女性提供青少年性健康服務。增加撥款 4.8%，主要由於 2006-07 年度需要撥付 943,000 元作為該會轄下元朗診所大樓修葺工程的非經常資助金。

簽署：	_____
姓名：	_____ 林秉恩醫生 _____
職銜：	_____ 衛生署署長 _____
日期：	_____ 11.3.2006 _____

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

2005 年到社會衛生科診所就診人次較 2004 年減少 6 200 人次(145 000-151 200)，而當局預計今年就診人數會有上升的趨勢(上升 5 000 人次)，其原因為何？預計處理一宗個案的單位成本是多少？涉及的總開支是多少？而過去兩年到社會衛生診所求診的症狀分類為何？各症狀中有多少宗轉介到醫院作專科跟進？

提問人： 李國麟議員

答覆：

社會衛生科診所以無需預約的方式為性病患者提供專科門診服務；沒有病人會被拒諸門外。過往的求診數字反映實際的服務需求。2006 年的求診人次，是根據 2005 年的實際求診人次作出估計後，再化為整數的預算數字。

過去 2 年，求診者的主要病徵包括尿道分泌、生殖器潰瘍及生殖器增生。在過去兩年，大致上並無轉介社會衛生科診所病人到醫院的個案。

2005-06 年度及 2006-07 年度的撥款，分別為 6,120 萬元及 6,190 萬元。2005 年，社會衛生科診所每人次的單位成本估計約為 610 元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB482

問題編號

1702

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：當局預算在 2006-07 年度在促進健康方面的總額撥款將較 2005-06 年度原來預算的總額撥款增加 3.9%，但當中受資助機構的撥款將較去年度減少 6.4%，其原因為何？當局如何確保受資助機構能維持其服務質素？

提問人： 李國麟議員

答覆：

在 2006-07 年度，用於宣傳和教育預防吸煙項目的總撥款額將為 2,910 萬元，增幅為 250 萬元。這些健康促進活動，由衛生署轄下的控煙辦公室和受資助機構香港吸煙與健康委員會兩間機構舉辦，相輔相成。受資助機構的撥款有所減少，主要由於一般非經常開支分目下的相關計劃已在 2005-06 年度完成。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB483

問題編號

1704

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (5) 康復服務

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：當局預算在 2006-07 年度為發育方面有問題的兒童作全面的體能智力測驗評估，請問所需的開支為何？評估的項目詳情為何？過去兩年已作評估的兒童有多少？新症及舊症的數目分別為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

在 2006-07 年度，為有發育問題的兒童作全面體能智力測驗評估的撥款為 7,190 萬元。

兒童體能智力測驗服務採用跨專業的模式，為發育方面有問題的兒童進行評估。需予評估的情況包括發展遲緩及智力障礙、腦麻痺、弱聽、視障、自閉症、特殊語言障礙、讀寫障礙、數學障礙、發展協調障礙、專注力失調／過度活躍症及後天認知障礙等。

在過去 2 年，經兒童體能智力測驗服務評估的兒童人數分別為 2004 年的 11 700 名，當中包括 5 300 個新症，及 2005 年的 12 600 名，當中包括 6 000 個新症。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB484

問題編號

1715

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：此綱領於 2006-07 年度的預算較 2005-06 年度的修訂預算增加 14.1% 的撥款，當中投放在長者護理服務上的金額為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

在 2006-07 年度，長者健康服務所獲增撥的款額為 230 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就長者健康中心提供健康評估及就診，當局請告知：

- a) 每次的成本、共涉及金額，及中心所提供的服務內容為何？
- b) 於 2005-06 年度的使用率、輪候使用人數及平均輪候時間為何？
- c) 每年中心可提供的服務人次為何？
- d) 在中心工作的醫護人數及職位為何？
- e) 現時全港只有 18 間長者健康中心，當局會否增撥資源增設更多長者健康中心？若會，增設的中心數量、開設位置，及預計可提供服務數量；若否，原因為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

- (a) 長者健康中心為登記會員提供綜合健康服務，包括身體檢查、健康評估、輔導、治療及健康教育。在 2005-06 年度，長者健康中心提供健康評估及診症服務的成本分別為每人 410 元及 360 元。長者健康中心在 2005-06 年度的總開支為 8,410 萬元。
- (b) 在 2005 年，健康評估服務的使用率為 98.6%。截至 2005 年底，長者健康中心錄得大約 28 000 宗登記申請。而首次登記申請的輪候時間中位數為 37.5 個月。
- (c) 在 2005 年度，長者健康中心提供了大約 37 400 個登記名額。2006 年的目標是提供大約 38 000 個登記名額。

- (d) 在 2005 年，於長者健康中心工作的職員共有 163 位，包括 24 名醫生及 55 名護士。
- (e) 長者健康中心並非是唯一應付長者健康需要的方法。相關各方必須通力合作，透過不同措施和服務來滿足長者不同的健康需要。除長者健康中心外，長者健康服務的長者健康外展隊伍會到社區，為長者及護老者提供健康促進活動。此外，醫院管理局轄下超過 70 間普通科門診所，亦為包括長者在內的廣大市民提供普通科醫療服務。私家醫生亦是提供基層健康護理服務的重要一環。另外，一些非政府機構亦以自負盈虧的方式營運健康中心。長者健康服務會與相關各方，包括私家醫生及非政府機構等，加強合作，提升給本港長者的基層健康服務。現時，我們沒有計劃擴展長者健康中心。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生 _____
職銜： 衛生署署長 _____
日期： 9.3.2006 _____

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：當局沒有投放資源在開設長者眼科／牙科診所，為長者提供眼科及牙科服務，進行定期檢查，以確保眼睛及牙齒健康。原因為何？當局會否考慮為長者提供眼科或牙科的護理服務；若會，具體安排為何；若否，原因為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

衛生署轄下的長者健康中心為登記會員提供綜合基層健康服務，包括對眼睛及口腔健康的一般評估。我們未有計劃為長者另設眼科或牙科護理服務。衛生署會與相關各方，包括私家醫生及非政府機構等，加強合作，提升給本港長者的基層健康服務。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (3) 促進健康

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：此綱領第 13 段內：“促進健康和加深一般市民及特定目標組別人士對健康知識的了解”。請問這裏所指的“特定目標組別人士”有否包括長者？若有，請問預留多少款項來加深長者對健康知識的了解？若否，原因為何？

提問人： 李國麟議員

答覆：

旨在促進健康和加強市民健康意識的活動，將包括長者這個特定目標組別。這方面的工作主要由衛生署轄下的中央健康教育組(中央健教組)負責。2006-07 年度，中央健教組所得的撥款為 3,220 萬元，但長者健康教育所獲分配的資源，則未能分別列出。

長者健康促進工作亦由長者健康服務分擔。長者健康服務透過長者健康中心及長者健康外展隊伍，為長者及護老者提供綜合基層健康服務。長者健康外展隊伍會與其他長者服務機構合作，在社區中為長者及護老者提供健康促進活動。另外，亦會到安老院舍為長者注射流感疫苗。在 2006-07 年度，長者健康服務所得的撥款為 1.466 億元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB488

問題編號

1772

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目： 000 運作開支

綱領：

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：當局在 2006-07 年度衛生署擬刪減 26 個非首長級常額職位的詳情及可節省的開支為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

在 2006-07 年度，衛生署將增設 4 個職位及刪減 30 個職位。淨刪減的職位為 26 個。擬刪減職位的詳情，載於附件。預計每年可以節省的款額為 280 萬元。我們會透過重整運作、重行調配人手及將服務外判以維持服務水平。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

2006-07 年度擬刪減的職位

<u>職級</u>	<u>數目</u>
總配藥員	1
注射員	1
助理文書主任	1
文書助理	2
辦公室助理員	1
電話接線生	1
產業看管員	5
二級工人	18
總計	<hr/> <u>30</u> <hr/>

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB489

問題編號

1773

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：在 2005-06 年，長者綜合健康護理服務及長者健康中心涉及的開支分別為何？在 2006-07 年，有關的預算開支分別為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

2005-06 年度長者健康服務的總開支為 1.443 億元，包括長者健康中心的 8,410 萬元開支。在 2006-07 年度，長者健康服務及長者健康中心的預算開支分別為 1.466 億元及 8,540 萬元。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：在 2005-06 年，衛生署總共為多少合資格的人士負責注射流感疫苗？涉及的開支為何？在 2006-07 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

在 2005-06 年度，政府流感防疫注射計劃涵蓋大約 260 000 名高風險人士，為他們注射流感疫苗的預算開支為 730 萬元。

衛生署現正制定 2006-07 年度的政府流感防疫注射計劃。署方每年均會進行檢討，以評估防疫注射覆蓋率及疫苗所引起的副作用，在適當時，亦會進行研究，以增加對人口需要的了解，和作出更佳的服務規劃，以及評估計劃的成效。署方在制定 2006-07 年度計劃時，會適當地考慮上述檢討的結果。當局已根據 2005-06 年度的實際開支，為 2006-07 年度計劃預留撥款。不過，2006-07 年度計劃的實際開支，將會視乎該計劃的最後涵蓋範圍而定。衛生署與醫院管理局、私營醫療界別、福利機構及相關政府部門緊密合作，為被推薦組別提供防疫注射。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：過去 3 年，衛生署在治理性病患者人數為何？當中有多少人是非本港居民？整體工作涉及的開支為何？在 2006-07 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

過去 3 年，每年因性病就診的人次如下：

	<u>總數</u>	<u>非本港居民的個案</u>
2003 年	143 605	1 431
2004 年	152 428	1 009
2005 年	143 558	899

2003-04 年度至 2005-06 年度的開支如下：

	百萬元
2003-04 年度	73.3
2004-05 年度	66.0
2005-06 年度	61.2

在 2006-07 年度，衛生署將繼續透過下列措施，控制及防止性病蔓延：

- (a) 負責社會衛生科診所的運作，為患有性病的市民提供輔導及臨牀服務；
- (b) 為性工作者提供每兩星期一次的定期檢查服務；
- (c) 進行公眾教育，以防止性病蔓延；
- (d) 向醫護專業人員提供培訓，藉此為所有從事性病治理服務的醫護專業人員釐定基準，及維持性病治理服務的良好專業水平；
- (e) 計劃、發展及進行多項監測和調查項目，以研究性病在社區的流行情況及模式，從而釐定工作方向，並集中衛生署的資源為個別羣體提供服務，以應付社區內的性病／愛滋病問題。

在 2006-07 年度，有關的預算開支為 6,190 萬元。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：過去 3 年，衛生署在防止性病蔓延的工作詳情及涉及的開支為何？在 2006-07 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人： 梁耀忠議員

答覆：

2003-04 年度至 2005-06 年度，指定用於防止性病蔓延的開支如下：

	百萬元
2003-04 年度	73.3
2004-05 年度	66.0
2005-06 年度	61.2

在 2006-07 年度，衛生署將繼續透過下列工作，控制及防止性病蔓延：

- (a) 負責社會衛生科診所的運作，為患有性病的市民提供輔導及臨牀服務；
- (b) 為性工作者提供每兩星期一次的定期檢查服務；
- (c) 進行公眾教育，以防止性病蔓延；
- (d) 向醫護專業人員提供培訓，藉此為所有從事性病治理服務的醫護專業人員釐定基準，及維持性病治理服務的良好專業水平；
- (e) 計劃、發展及進行多項監測和調查項目，以研究性病在社區的流行情況及模式，從而釐定工作方向，並集中衛生署的資源為個別羣體提供服務，以應付社區內的性病／愛滋病問題。

在 2006-07 年度，有關的預算開支為 6,190 萬元。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB493

問題編號

1777

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：過去 3 年，衛生署控煙辦公室的開支為何？當中每年有多少開支，是用於遏止零售商向未成年人士出售煙草製品？在 2006-07 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人：梁耀忠議員

答覆：

衛生署採用綜合方式在本港推行控煙工作，包括防止有人向未成年人士出售煙草產品，但我們沒有就這方面的撥款另設帳項。衛生署轄下的控煙辦公室舉辦健康教育活動、巡察零售商及提供 24 小時戒煙熱線服務。

在 2005-06 年度，控煙辦公室已動用 150 萬元就《2005 年吸煙(公眾衛生)(修訂)條例草案》即將通過成為法例一事進行準備工作。在 2006-07 年度，控煙辦公室會獲 660 萬元撥款以履行法定職責。衛生署將會聘請控煙督察履行執法職務，包括調查、搜集證據及就違例事件提出檢控等，另外亦會舉辦健康教育活動。由於以往控煙辦公室並無法定職責，因此於 2003-04 年度及 2004-05 年度均沒有在綱領(1)項下衍生任何開支。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

就此綱領，請告知：在 2005-06，衛生署在防止須檢疫病傳入香港的工作詳情及涉及的開支為何？在 2005-06 年，有關工作的詳情及涉及的預算開支為何？

提問人：梁耀忠議員

答覆：

為防止須檢疫疾病傳入，港口衛生處已實施下列措施：

- (a) 監察香港國際機場及各個海陸口岸的衛生情況；
- (b) 巡查抵港遠洋輪船以確保沒有鼠患，並監察抵港遠洋輪船的旅客和船員的健康狀況；及
- (c) 為前往黃熱病流行地區的旅客提供黃熱病防疫注射。

港口衛生處亦設有兩個旅遊健康中心，為旅客進行旅遊健康風險評估及提供旅遊健康建議。

港口衛生處於 2006-07 年度會繼續推行上述措施。港口衛生措施將會被加強，務求為《國際衛生條例》修訂本的生效做好準備。

2005-06 年度港口衛生處的開支達 3,960 萬元。2006-07 年度的撥款為 5,410 萬元，當中包括為《國際衛生條例》修訂本的生效做好準備而加強港口衛生措施所需的 1,320 萬元額外撥款。

除上述 2005-06 年度的開支外，衛生署亦已撥出 1,790 萬元，以應付在香港國際機場及其他各個出入境管制站為抵港旅客進行體溫檢測所需的運作開支。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

衛生署解釋在 2005 年有關皮膚科新症獲得治療的目標未能達到是由於多名經驗豐富的醫生於年內離職，就此，政府可否告知本委員會：

- (a) 過去三年各專科門診診所離職醫生的人數及原因；
- (b) 各診所醫生的每週平均工作時數，以及醫生與病人比例；
- (c) 當局可有評估過富經驗的醫生離職所帶來的負表影響及解決方法。

提問人： 李鳳英議員

答覆：

- (a) 社會衛生科在 2003、2004 及 2005 等年離職或退休的醫生人數，分別為 2 名、6 名及 3 名。
- (b) 平均來說，醫生每週工作 44 小時；每天約為 70 名病人診症。
- (c) 在 2003 年及 2004 年，皮膚科大致能夠達到新症輪候時間的目標，最長的輪候時間通常約為 10 星期。

在 2005 年，這方面的服務表現因社會衛生科內 3 名皮膚科專科醫生辭職及退休而受到影響。醫生的流失率為 9.6%。儘管如此，年內有超過 60% 的皮膚科新症均能達到目標，在 12 星期內獲得診治的目標，而所有急症均在 2 星期內獲得診治。至於其餘較不緊急的個案，輪候時間則較長，一般約為 15 星期。

衛生署已安排內部人手重行調配及招聘新的人員來填補離任醫生的空缺。另外，署方計劃在 2006-07 年度以兼職形式增聘 4 名合約醫生，以縮短病人獲得診治的時間。預算開支約為 50 萬元。

簽署：

姓名： 林秉恩醫生

職銜： 衛生署署長

日期： 11.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (7) 公務員醫療及牙科服務

管制人員： 衛生署署長

局長： 公務員事務局局長

問題：

就此綱領，請當局根據部門列出：

- a. 過去三年向當局申請支付醫療費用和醫院收費的申請宗數；
- b. 成功獲得全數批核、部分批核及被駁回的申請分別有多少宗；
- c. 未能全數批核或被駁回的主要原因。

提問人： 李鳳英議員

答覆：

根據現行政策，如醫院管理局(醫管局)主診醫生證明因醫療需要而為病人開處的藥物／儀器／服務，是醫管局沒有供應的又或是須收費的，則在職及退休公務員及其他合資格人士可向政府申請支付及發還有關費用。

過去 2 年有關支付及發還醫療費用和醫院收費的申請中，獲核准及被駁回的個案總數概述如下：

	<u>個案宗數</u>	
	<u>獲核准</u>	<u>被駁回</u>
2004-05 年度	5 400	280
2005-06 年度(首 3 季)	3 900	220

2003-04 年所處理的申請個案宗數及過去 3 年按部門分類的申請個案宗數則未能提供。

凡未能符合當局就支付及發還醫療費用和醫院收費所訂準則的申請，均會被駁回。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 8.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB496

問題編號

1811

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

在此綱領下，2005 年參加感染控制培訓活動人次為 11000，比 2004 年的 3460 人次大幅增加 7540 人次，原因為何，因此而額外增加的開支為何？

提問人： 李國英議員

答覆：

衛生防護中心轄下的感染控制處於 2004 年 6 月成立。因此，2004 年的數字僅代表該處在 2004 年 6 月至 12 月期間，半年工作的成果。2005 年的參加人次增至 11 000，主要由於該處在 2005 年已全面投入運作。所需的額外資源，已由該處的現有撥款吸納。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

10.3.2006

審核二〇〇六至〇七年度
開支預算

答覆編號

HWFB497

問題編號

1823

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (8) 任職醫院管理局公務員的人事管理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：現時任職醫院管理局的公務員分別屬於什麼職級，各佔該職級的百分比多少？

提問人： 單仲偕議員

答覆：

任職醫院管理局(醫管局)的公務員按職級分類的人數及相關職級在衛生署編制內所佔的百分比，載於附件。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

(截至 2006 年 4 月 1 日的情況)

職系／職級	(a) 任職醫管局的 公務員 人數	(b) 衛生署內 公務員職位 的數目	(c)=(a)+(b) 總數	a/c ×100% 百分比
醫生職系				
臨床事務總經理	1	0	1	100.0%
顧問醫生	10	20	30	33.3%
高級醫生	42	102	144	29.2%
醫生	90	250	340	26.5%
小計	143	372	515	27.8%
護理及相連職系				
護理總經理	3	0	3	100.0%
高級護士長	8	20	28	28.6%
部門運作經理	19	0	19	100.0%
病房經理	101	0	101	100.0%
專科護士	27	0	27	100.0%
護士長	355	280	635	55.9%
護士長(教育科)	10	0	10	100.0%
註冊護士	319	647	966	33.0%
登記護士	151	221	372	40.6%
高級護士長(精神科)	4	0	4	100.0%
護士長(精神科)	72	0	72	100.0%
註冊護士(精神科)	113	0	113	100.0%
登記護士(精神科)	128	0	128	100.0%
見習護士(精神科)	1	0	1	100.0%
助產士	3	21	24	12.5%
小計	1 314	1 189	2 503	52.5%

職系／職級	(a) 任職醫管局的 公務員 人數	(b) 衛生署內 公務員職位 的數目	(c)=(a)+(b) 總數	a/c ×100% 百分比
輔助醫療職系				
部門經理	15	0	15	100.0%
輔助醫療事務總經理	1	0	1	100.0%
一級聽力學技術員	1	0	1	100.0%
高級營養科主任	1	1	2	50.0%
總配藥員	3	4	7	42.9%
高級配藥員	92	18	110	83.6%
配藥員	190	40	230	82.6%
高級醫務化驗師	7	18	25	28.0%
醫務化驗師	42	90	132	31.8%
一級醫務化驗員	6	18	24	25.0%
二級醫務化驗員	1	113	114	0.9%
製模實驗室技師	1	0	1	100.0%
高級製模實驗室技術員	1	0	1	100.0%
製模實驗室技術員	3	0	3	100.0%
職業治療師助理員	78	0	78	100.0%
一級視覺矯正師	1	4	5	20.0%
藥劑師	6	47	53	11.3%
物理學家	3	7	10	30.0%
高級物理治療師	5	1	6	83.3%
一級物理治療師	5	8	13	38.5%
一級義肢矯形師	3	0	3	100.0%
高級放射技師	12	3	15	80.0%
一級放射技師	62	13	75	82.7%
科學主任(醫務)	3	17	20	15.0%
小計	542	402	944	57.4%

職系／職級	(a) 任職醫管局的 公務員 人數	(b) 衛生署內 公務員職位 的數目	(c)=(a)+(b) 總數	a/c ×100% 百分比
院務主任職系				
總院務主任	1	1	2	50.0%
高級院務主任	5	8	13	38.5%
一級院務主任	9	13	22	40.9%
行政事務總經理	3	0	3	100.0%
小計	18	22	40	45.0%
其他部門職系				
高級技工	5	0	5	100.0%
技工	89	11	100	89.0%
炊事員	46	0	46	100.0%
黑房技術員	28	13	41	68.3%
總電氣技術員	5	0	5	100.0%
高級電氣技術員	4	0	4	100.0%
電氣技術員	8	4	12	66.7%
高級管工	3	0	3	100.0%
管工	7	0	7	100.0%
產業看管長	3	0	3	100.0%
總醫院管工	6	0	6	100.0%
高級醫院管工	11	3	14	78.6%
醫院管工	32	5	37	86.5%
宿舍舍監／女舍監	1	0	1	100.0%
實驗室服務員	63	59	122	51.6%
洗衣部主任	1	0	1	100.0%
洗衣工人	48	0	48	100.0%
被服供應部主任	1	0	1	100.0%
車工	10	0	10	100.0%

職系／職級	(a) 任職醫管局的 公務員 人數	(b) 衛生署內 公務員職位 的數目	(c)=(a)+(b) 總數	a/c ×100% 百分比
殮房服務員	6	18	24	25.0%
殮房主任	1	4	5	20.0%
殮房技術員	1	3	4	25.0%
手術室助理員	50	0	50	100.0%
一級攝影員	1	3	4	25.0%
X光技工	4	0	4	100.0%
健康服務助理	191	0	191	100.0%
小計	625	123	748	83.6%
第一標準薪級職系				
理髮師	5	0	5	100.0%
工目	11	5	16	68.8%
病房服務員	246	0	246	100.0%
產業看管員	27	46	73	37.0%
一級工人	32	3	35	91.4%
二級工人	512	565	1 077	47.5%
小計	833	619	1 452	57.4%
一般職系				
助理文書主任	2	274	276	0.7%
文書助理	22	493	515	4.3%
辦公室助理員	53	65	118	44.9%
二級私人秘書	1	20	21	4.8%
電話接線生	5	2	7	71.4%
汽車司機	1	55	56	1.8%
小計	84	909	993	8.5%
總計	3 559	3 636	7 195	49.5%

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (8) 任職醫院管理局公務員的人事管理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：在此綱領下，衛生署就下列的宗旨，在 05 年進行了哪些具體的工作，以及各項工作所涉及的開支為何？

- (a) 履行對任職醫院管理局的公務員的人事管理職責
- (b) 維持士氣和工作效率

提問人：單仲偕議員

答覆：

任職醫院管理局(醫管局)公務員的日常人事管理，已經轉交醫管局辦理。然而，衛生署仍保留若干有關該等公務員的主要人事管理職責，當中包括：

- 負責運作由 1 個部門協商委員會及 4 個職系協商委員會所組成的員工諮詢架構，並安排親善探訪，與在不同醫院內工作的公務員會面；
- 就有可能影響公務員服務條件和士氣的事宜，例如工作相關津貼的檢討等，向醫管局提供意見。
- 處理有關員工紀律的個案；
- 處理在影子晉升計劃下，有關聘任及晉升的個案。任職醫管局的公務員與按醫管局服務條款受聘的人員，享有同等的晉升機會。透過這計劃，衛生署確保任職醫管局的公務員可繼續按照公務員服務條款獲得晉升；以及

- 為退休公務員擬備退休金文件。這項職務亦涉及前公務員(選擇以醫管局聘任條款受聘者)；當該等人員在醫管局任滿離職時，署方會為他們擬備退休金文件。截至 2006 年 3 月 1 日，任職醫管局的前公務員人數共有 6 931 人。在此綱領下的指標，未有反映這方面所涉及的工作量。

上文所述有關員工諮詢架構的運作及就影響公務員服務條件的事宜向醫管局提供意見等工作，均有助於達到問題(a)及(b)段所述的目的。

2006-07 年度的撥款為 1,010 萬元，當中 980 萬元用於個人薪酬，30 萬元用於部門開支。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (8) 任職醫院管理局公務員的人事管理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

請告知：在這個綱領下的員工的職級分佈為何？

提問人：單仲偕議員

答覆：

關於任職醫院管理局公務員的人事管理工作，負責人員的人數及職級分布如下：

<u>職級</u>	<u>人數</u>
總行政主任	1
高級行政主任	2
一級行政主任	4
二級私人秘書	1
高級文書主任	1
文書主任	6
助理文書主任	10
文書助理	5
辦公室助理員	<u>1</u>
	<u>31</u>

衛生署總部的其他一般行政人員亦在此綱領下提供間接支援。

簽署：

姓名：林秉恩醫生

職銜：衛生署署長

日期：10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (1) 法定職責

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

06 至 07 年度的撥款較 05 至 06 年度修訂預算增加 560 萬元，其中：

- 1) 有多少是為國際衛生條例修訂本的生效而增撥款項以加強港口衛生措施？這些加強措施的具體內容為何？撥款的詳細分配如何？
- 2) 其中又有幾多是為待吸煙(公眾衛生)條例通過後，增設 4 個職位及增加運作開支？增設的職位職責範疇為何？如何分工？

提問人： 鄭志堅議員

答覆：

在 2006-07 年度，港口衛生處和控煙辦公室將在此綱領下分別獲得 1,320 萬元和 510 萬元的額外撥款。港口衛生處所得的額外撥款，將會用以加強港口衛生措施，為《國際衛生條例》修訂本的生效作好準備。由於此綱領範圍(法定職責)內其他服務的一些資源已經重行調配至其他綱領範圍，所以於 2006-07 年度，在此綱領下的淨增加撥款將為 560 萬元。

將會被加強的港口衛生措施包括：

- (a) 在出入境管制站設立衛生站，以執行健康篩檢措施及進行公眾教育計劃；
- (b) 在日後落成的出入境管制站安裝紅外線熱像儀器，以便實施體溫檢測措施；及于出入境管制站儲備個人防護裝備；

- (c) 在現有及日後落成的出入境管制站設置隔離設施，以暫時安置有需要轉送醫院治理的患病旅客；
- (d) 設立制度，以監察和檢查出入境管制站和運輸車輛的衛生情況，務求減低傳染病的擴散風險；以及
- (e) 為出入境管制站及運輸營辦者制定預防和控制公共衛生緊急事故的指引，並且提供相關訓練。

在用以加強港口衛生措施的 1,320 萬元額外撥款中，810 萬元將用以增聘 47 名人員，510 萬元則會用作其他開支。

衛生署將會聘請 34 名控煙督察，待修訂條例草案通過成為法例後，履行執法職務。有關職務包括調查、搜集證據及就違例事件提出檢控等。在 510 萬元的額外撥款中，有部分會用作開設 4 個警務人員職位，以訓練和協助控煙督察履行執法職責。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 10.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署

分目：

綱領： (2) 預防疾病

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

長者健康中心登記人數為何由 2004 年的 39 900 人(實際)下降至 2005 年的 37 400 人(實際)及 38 000 人(預算)? 到長者健康中心接受健康評估及就診人次又為何由 2004 年的 199 000 人次(實際)下降至 2005 年的 195 000 人次(實際)?

提問人：張超雄議員

答覆：

人手情況及所處理個案的複雜程度，均可能對年內長者健康中心的總登記人數，及到長者健康中心接受健康評估和就診的總人次有所影響。

簽署：

姓名：

林秉恩醫生

職銜：

衛生署署長

日期：

9.3.2006

管制人員的答覆

總目： 37 衛生署 分目：

綱領： (4) 醫療護理

管制人員： 衛生署署長

局長： 衛生福利及食物局局長

問題：

有關向口腔護理方面有特別需要的患者或急症病人提供牙科治療，請告知：

- (a) 當局就「口腔護理方面有特別需要」及「急症病人」的定義為何？當中是否包括牙周病患者？若否，原因為何？
- (b) 現時共有多少家政府牙科診所為市民提供牙科服務？哪些市民有資格接受政府牙科診所的診治？輪候時間為多久？收費為何？及
- (c) 有關牙科診所為市民提供的緊急治療包括哪些類型的治療？

提問人： 單仲偕議員

答覆：

- (a) 患有疾病以致不宜前往牙科診所就診、肢體殘障、弱智或面部畸形的牙科病人，均被視為“口腔護理方面有特別需要”的人士。有牙痛和牙齒創傷的人士，則被視為“急症病人”；當中，因牙周病引致牙痛的病人亦包括在內。
- (b) 目前，11 間指定政府牙科診所、8 間學童牙科診所及設在醫院管理局轄下醫院內的 7 個牙科部均有為市民提供牙科服務。至于接受服務的資格、輪候時間和收費則如下：
 - 指定政府牙科診所：在指定時段為市民提供緊急牙科治療，費用全免。每個時段開始之前會先派籌，診症名額約為每名牙醫 40 個籌。獲發診症籌的人士，會在領籌當日接受牙科治療。

- 學童牙科診所：所有小學生均合資格參加學童牙科保健服務。參加學童可於每學年內，接受一次牙齒檢查。如有需要，會安排在同一學年內覆診。年費為 20 元。
- 醫院牙科部：為口腔護理方面有特別需要的病人提供專科治療。有急切需要的病人，會獲即時診症和治療，而其他病人的輪候時間，則要視乎他們牙齒問題的嚴重程度和性質而定，會由 1 星期至 8 個月不等。符合資格人士須按憲報公布的專科門診診所繳費，首次求診時要付 100 元，其後每次求診則要付 60 元。

(c) 緊急牙科治療包括止痛和脫牙。

簽署： _____
姓名： 林秉恩醫生
職銜： 衛生署署長
日期： 17.3.2006